Erläuterungen zum Vermögenshaushalt

Einzelplan 0: Allgemeine Verwaltung

Unterabschnitt: o2o - H a u p t v e r w a l t u n g

Ausgaben

Zu o2o 935 7ooo/6 - Beschaffung von Maschinen

Für die Poststelle ist die Ersatzbeschaffung folgender Geräte erforderlich:
2 Frankierautomaten à 14.ooo DM
1 Kuvertierautomat

Unterabschnitt: o21 - B ü r o d i e n s t g e b ä u d e

Ausgaben

Zu o21 95o 7oo1/9 - Wertverbesserungen an Bürodienstgebäuden

Der Ansatz ist u.a. für folgende Maßnahmen vorgesehen:

1. Einzelmaßnahmen:
   Aachener Str. 21
   Erneuerung der Aufzugsanlage
   Burgplatzkomplex
   Bauliche Änderungsarbeiten im Zusammenhang mit der Neubelegung des Hauses (nach Fertigstellung II. BA TVG).
   Heinrich-Ehrhardt-Str. 61
   Sanierung der Stahlbetonkonstruktion im Bereich der Schauspielwerkstätten.
   Inselstr. 17
   Fassadensanierung (1. Bauabschnitt).
   Kaiserswerther Markt 23
   Einrichtung eines Sitzungssaales.
   Lambertusstr. 1
   Sanierung des Kellers.
   Mühlenstr. 29 - 31 (Stadthaus)
   a) Dachsanierung (westl. Trakt).
   b) Bauliche Änderungsarbeiten im Zusammenhang mit der Neubelegung des Hauses (nach Fertigstellung II. BA TVG).
   Neusser Tor 6-12
   Restaurierung der rückwärtigen Fassade (3. Bauabschnitt).

2. Allgemeines
   Textilbeläge für zentralen Schreibdienst, Einbau von Schallschluckdecken und -wänden
   Erneuerung von Lichtanlagen in verschiedenen Dienstgebäuden
   Strukturverbesserungen in einzelnen Gebäudeteilen (z.B. nach Verlegungen und vor Umbelegungen von Ämtern und Dienststellen, Wiederherstellung des alten Zustandes im Zusammenhang mit der Aufgabe von Mieträumen u.a.)
   - Benrather Str. 7
   - Burgplatz 11 und 21
   - Goethestr. 56
   - Grabbeplatz 2
   - Graf-Adolf-Str. 89
   - Grünstr. 15
   - Karlplatz 4
   - Kasernenstr. 61 und 69 a
   - Konrad-Adenauer-Platz 12

   Aus der Fertigstellung der beiden Objekte "Gesundheitshaus" und "II. BA TVG" resultieren folgende Konsequenzen:
   - Neubelegung der städt. Gebäudekomplexe Burgplatz und Mühlenstr.
     In diesem Zusammenhang sind umfangreiche bauliche Änderungsarbeiten erforderlich.
   - Aufgabe diverser Mietobjekte
     Die vertragsgemäße Rückgabe der einzelnen Häuser erfordert umfangreiche bauliche Änderungs- bzw. Renovierungsarbeiten.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 060 - Zentrale Datenverarbeitung

Ausgaben

Zu 060 935 7024/3 - Ankauf von Datenverarbeitungsanlagen

Die Stadt hat in der Vergangenheit im Rahmen der bereitgestellten Mittel Datenverarbeitungseinheiten gekauft und damit je nach der Nutzungsdauer hohe Einsparungen gegenüber einer Fortsetzung der Mietverträge erzielt. Von den zur Zeit installierten Einheiten empfiehlt es sich, je nach Marktlage unter besonderer Berücksichtigung der Nutzungsdauer wiederum Geräte zu kaufen.

Zu 060 935 7028/6 - Grafische Datenverarbeitung und Subsysteme im TVG

Im Bereich der grafischen Datenverarbeitung werden folgende Maßnahmen erforderlich:

Einrichtung eines graphischen Arbeitsplatzes zur Fortführung des Kartenwerkes	140.000 DM
2.600 MB Magnetplattenlaufwerke zur Speicherung der digitalen Werte	172.000 DM
Beschaffung von Hardware zur Einführung eines kombinierten Systems zur Steuerung des Baugenehmigungsverfahrens und der dabei anfallenden Textverarbeitung	68.000 DM
Hardwarebeschaffung für die Textverarbeitung	43.000 DM
Beschaffung von 15 Bildschirmgeräten für den Einsatz neuer automatisierter Verfahren	90.000 DM
	513.000 DM

Zu 060 935 7038/3 ADV-Zusatzgeräte

Aus dieser Mat. wird spezielles ADV-Zubehör (Sortier- und Reißmaschinen, Ficheverniehter, Magnetplattenstapel, ADV-Transportkoffer usw.) beschafft, das im Anschaffungspreis über 800,00 DM liegt.

Zu 060 935 7041/3 - COM-Lese- und Rückvergrößerungsgeräte

Für die Einführung der COM-Verfilmung in weiteren Bereichen der Verwaltung (41/202 - Stadtbüchereien), die Erweiterung bestehender Verfahren sowie als Austausch für nicht mehr betriebsfähige Geräte müssen 40 COM-Lesegeräte und Untertische beschafft werden. Die Einzelbeträge belaufen sich auf ca. 1.000 DM je Lesegerät und ca. 300 je Untertisch.

Unterabschnitt: 062 - Materialverwaltung

Ausgaben

Zu 062 935 7018/9 - Büromaschinen

Im Jahr 1985 ist die Ersatzbeschaffung folgender Büromaschinen vorgesehen:

25 elektr. Schreibmaschinen à 2.000 DM	50.000 DM
Aufrüstung von 10 elektronischen Typenrand-Speicherschreibmaschinen mit Diskettenspeichern und Halbseitenbildschirmen (z.B. für die Fraktionen, Ämter 13, 35, 52)	70.000 DM
10 Schreibdienstunterstützende Bildschirm-Textsysteme mit Druckstationen (z.B. Ämter 11, 30, 33, 40)	250.000 DM
5 elektr. Umdrucker à 2.000 DM	10.000 DM
für Organisationsmaßnahmen	25.000 DM
für unvorhergesehene Ersatzbeschaffungen an Vervielfältigern, Rechenautomaten für mathematisch wissenschaftliche Berechnungen usw.	25.000 DM
Ankauf von 7 Großkopierern, die bisher geleast waren	24.300 DM
	454.300 DM

Die Notwendigkeit zur Rationalisierung der Textverarbeitung ist im Jahre 1982 geprüft worden. Danach ist es erforderlich, in verstärktem Umfange elektronische Textverarbeitungsanlagen in den Schreibdiensten der Verwaltung einzusetzen. So konnten bisher durch den Einsatz von Textsystemen in verschiedenen Ämtern 5 Schreibkraftstellen eingespart werden.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: o63 - D r u c k e r e i u n d B u c h b i n d e r e i

Ausgaben

Zu o63 935 7oo7/3 - Beschaffung von Druckerei- und Buchbindereimaschinen und -material

Um die Kapazität der sehr wirtschaftlich arbeitenden städt. Druckerei noch besser ausnutzen zu können, müssen der Maschinenbestand erweitert bzw. alte, reparaturanfällige Maschinen gegen neue Maschinen ausgetauscht werden.
Es ist die Anschaffung folgender Maschinen vorgesehen:

Ausbau des ads-Fotosatzsystems	5o.ooo DM
Geräte für die Arbeitsgruppe Reprografie	1o.ooo DM
Luftbefeuchtungsanlage für die Arbeitsgruppe Druck	2o.ooo DM
Maschinen für die Arbeitsgruppe Weiterverarbeitung	45.ooo DM
Geräte für die Arbeitsgruppe Buchbinderei	13.ooo DM
	138.ooo DM

Unterabschnitt: o84 - S t u d i e n i n s t i t u t f ü r k o m m u n a l e V e r w a l t u n g

Ausgaben

Zu o84 95o 7o12/4 - Umbaumaßnahmen Lacombletstr. 9

Der Gebäudekomplex Lacombletstr. 9 wird z.Zt. noch als Grundschule und teilweise als Hauptschule genutzt.
Die Mittel sind vorgesehen für Umbaumaßnahmen in den Unterrichtsräumen und im Lehrerzimmertrakt.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Einzelplan 1: Öffentliche Sicherheit und Ordnung

Unterabschnitt 11o - O r d n u n g s a m t (Umweltbüro)

Ausgaben

Zu 11o 935 71o8/8 - Meßfahrzeuge für Luftmessungen

Gemäß Ratsbeschluß erfolgt die Bereitstellung für den Fall, daß die Kosten für die Beschaffung des Fahrzeuges nicht von der Stadtwerke Düsseldorf AG übernommen werden.

Unterabschnitt: 13o - F e u e r w e h r

Ausgaben

Zu 13o 935 71o2/9 - Betriebseinrichtungen (Ersatzbeschaffung)

Die Mittel sind veranschlagt für:

1. Feuerwehrschule	
1 Strahlersatz	95o DM
2. Zentralwerkstatt	
a) 1 Prüfkoffer zur Überprüfung von Bremssystemen	1.95o DM
b) 1 Einstempelhebebühne	9.ooo DM
3. Feuerwache 7	
1 Elektrische Bügelsäge	2.ooo DM
4. Atemschutzwerkstatt	
a) 1 Prüfgerät zum Prüfen der Flammrückschlagsicherungen an Schweiß- und Schneidegeräten	1.5oo DM
b) 1 Prüfgerät zur Überprüfung der Reinheit der Atemluft in Atemluftflaschen	3.5oo DM
5. Freiwillige Feuerwehr	
5 Ladeeinrichtungen für Handscheinwerfer und Batterien	7.5oo DM
6. Leitstelle FW 1	
6 Drehstühle	4.8oo DM
7. Verschiedene Wachen	
7 Farbfernseher	1o.5oo DM
	41.7oo DM

Zu 13o 935 71o3/7 - Ersatzbeschaffung für Fahrzeugpark usw.

Die Mittel sind veranschlagt für:

1. 1 Drehleiter (DLK 23-12 nB) aus einer Verpflichtungsermächtigung 1984	71o.ooo DM
2. 2 Löschfahrzeuge (TLF 24/5o)	573.ooo DM
3. 1 Rettungsboot mit Außenborder	3o.ooo DM
4. 1 Gerätekombi	3o.ooo DM
5. 2 Einsatzleitwagen	5o.ooo DM
6. 4 Chemikalienschutzanzüge	18.ooo DM
7. 4 Tauchpumpen	8.ooo DM
8. 1 Kettensäge	1.6oo DM
9. Großreparaturen und Beschaffung von Lösch- und Rettungsgeräten einschl. die Überholung von 2 veralteten Pulverlöschanlagen sowie die Erneuerung sämtlicher Hochdruckschläuche an 6 Drehleitern, welche nach den gesetzlichen Unfallverhütungsvorschriften erforderlich ist.	1oo.ooo DM
	1.52o.6oo DM

ferner Verpflichtungsermächtigung 1985

1 Drehleiter (DLK 23-12 nB) Kassenwirksamkeit 1986	74o.ooo DM

Zu 13o 935 71o4/5 - Feuermelde- und Signalnetz sowie Nachrichtenanlagen

Die Mittel sind veranschlagt für:

1. Handfunksprechgeräte	12.ooo DM
2. Zweistrahloszilloskop	5.4oo DM
3. Maskensprecheinrichtungen	7.ooo DM
4. Ersatz von Nachrichtenmitteln	2.5oo DM
5. Ersatz von Meß- und Prüfeinrichtungen	2.5oo DM
6. Batteriesäurewechsel	7.2oo DM
	36.6oo DM

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 13o 95o 71o5/8 - Um- und Neubau von Gebäuden und Anlagen

Die Mittel sind veranschlagt für:

1. Feuerwache 1 Einbau einer Einstempelhebebühne in der Kraftfahrzeug-Zentralwerkstatt		4.617 DM
2. Feuerwache 2 Erneuerung der Warmwasseranlage einschl. des Boilers aus dem Jahre 1958		3o.4oo DM
3. Sämtliche Feuerwachen Druckluftversorgung für Feuerwehrfahrzeuge		62.o1o DM
4. Feuerwache 7 Absauganlage für die Schlosserei		16.98o DM
Unterabschnitt: 14o - Z i v i l s c h u t z		114.oo7 DM

Ausgaben

Zu 14o 951 7125/7 - Um- und Neubau von Gebäuden und Anlagen - Baukosten KatS-Zentrum

Die Mittel sind für folgende Maßnahmen veranschlagt:

1. Innere Sanierung der Lagerhalle II		65.4oo DM
2. Austausch der Fenster in der Lagerhalle II gegen Glasbausteine		42.ooo DM
3. Instandsetzung der Toranlage I		4o.ooo DM
4. Instandsetzung der Toranlage II		25.ooo DM
5. Instandsetzung der Dächer der Kfz-Hallen II - IV		23o.ooo DM
6. Lagerhalle I		
a) Entfernung der Bitumtanks	1oo.ooo DM	
b) Innere Sanierung	4o.25o DM	14o.25o DM
		542.65o DM

Zu 14o 952 7125/1 - Um- und Neubau von Gebäuden und Anlagen - Baukosten Haupt- und Abschnittsführungsstellen

Die Mittel sind für folgende Maßnahmen veranschlagt:

1. Abschnittsführungsstelle I, Quirinstr. 19		
a) Estrich- und Bodenbelagsarbeiten im Erdgeschoß: Durchgang zum Kellergeschoß, Küchenraum und in 2 Toiletten	2o.ooo DM	
b) Be- und Entlüftungsschacht für den Notstromgeräteraum	8.ooo DM	
c) Erneuerung eines großflügeligen Garagentores	8.ooo DM	36.ooo DM
2. Abschnittsführungsstelle II., Kaiserswerther Markt 4o		
a) Weiterer Ausbau der Be- und Entlüftungsanlage (Dringend, da z.Zt. keine Frischluftzufuhr möglich ist)	2o.ooo DM	
b) Estrich- und Bodenbelagsarbeiten in den neu geschaffenen Fachdiensträumen	12.ooo DM	32.ooo DM
3. Abschnittsführungsstelle III, Frankfurter Str. 245 Fertigstellungsarbeiten (Schreiner, Anstreicher und Elektroinstallation		6.ooo DM
		74.ooo DM

Unterabschnitt: 16o - R e t t u n g s d i e n s t

Ausgaben

Zu 16o 935 75o3/2 - Krankenkraftwagen und Zubehör

Die Mittel sind für folgende Anschaffungen/Maßnahmen veranschlagt:

1. 4 Rettungswagen aus VE 1984 2. 2 Krankentransportwagen aus VE 1984	53o.5oo DM
3. Großreparaturen und Ersatz von Geräten	5o.ooo DM
	58o.5oo DM

Ferner Verpflichtungsermächtigung 1985

7 Krankentransportwagen	56o.ooo DM

Kassenwirksamkeit 1986

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Einzelplan 2: Schulen

Unterabschnitt 2oo - S c h u l v e r w a l t u n g

Ausgaben

Zu 2oo 987 72o1/4 - Zuschüsse an Schullandheime

Es sind veranschlagt für:

a) Schullandheim Klefhaus	25.ooo DM
b) unvorhersehbare Mängel an Gebäuden und Einrichtungen	1o.ooo DM
	35.ooo DM

Zu 2oo 95o 7217/8 - Wertverbessernde Maßnahmen

Fortführung des Programms zur Werterhaltung und -verbesserung der städt. Schulen. Hierzu gehören u.a. Dachsanierung und -erneuerung, Fenstererneuerung, Fassadenerneuerung und Maßnahmen im Bereich der Heiztechnik unter energiewissenschaftlichen Aspekten.
Im einzelnen sind folgende Maßnahmen vorgesehen:

Schulgebäude	Maßnahme	Kosten - DM
Stadtbezirk 1		
Gotenstr.2o	Austausch eines Zinkleistendaches gegen eine Schweißbahnendeckung mit Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift (Pausengang und Turnhallennebengebäude)	3o.ooo
	Kaltwassernetzerneuerung einschl. Folgearbeiten	5o.ooo
	Neue Fenster mit Isolierverglasung (Klassen- und Flurbereich 1. BA)	2o.ooo
Höhenstr. 5	Anschluß an die Fernwärme einschl. Folgearbeiten	1oo.ooo
Gerresheimer Str. 34	Fenstererneuerungen mit Isolierverglasung (Dachgeschoß)	12o.ooo
Scharnhorststr. 8	Dacherneuerung, Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift (Aula 1. BA)	75.ooo
Tersteegenstr. 68	Dacherneuerung einschl. Wärmedämmung (Klassentrakt 2. BA)	95.ooo
Stadtbezirk 2		
Karl-Müller-Str. 25	Heizkesselerneuerung- Pumpen und Regelanlage (Umstellung von Öl auf Gas 2. BA)	6o.ooo
Rethelstr. 13	Heizkesselerneuerung, Warmwasserbereiter, Pumpen und Regelanlage (Umstellung von Öl auf Gas 2. BA)	6o.ooo
Graf-Recke-Str. 94-96	Dacherneuerung einschl. Wärmedämmung extensive Dachbegrünung (Turnhalle - Nebenraum Gymn. H. - Nebenraum)	9o.ooo
Stadtbezirk 3		
Fleher Str. 213	Neue Fenster mit Isolierverglasung (Aula/Verwaltungsbereich 2. BA)	35.ooo

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Schulgebäude	Maßnahme	Kosten - DM
Oberbilker Allee 244	Flachdacherneuerung und Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift (Klassentrakt)	32.000
Schmiedestr. 25	Umrüstung der Pausenhallenentwässerung (keine Hängerinnen mehr)	25.000
Sonnenstr. 1o	Neue Fenster mit Isolierverglasung (Hofgebäude/ Klassentrakt 2. BA)	6o.000
Stoffeler Str. 11	Verblendung der Stützmauer am Treppenaufgang Umkleidegebäude - Restarbeiten	7.000
Weberstr. 3	Ausbau der beschädigten Glasbausteinfelder wegen Unfallgefahr und als Sicherheitsmaßnahme einschl. Folgearbeiten (Pausenhalle)	36.000
	Flachdacherneuerung mit Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift (Hauptgebäude)	7o.000
Brinckmannstr. 8 - 1o	Umrüstung der Pausenhallendachkonstruktion (1. BA)	38.000
	Neue Fenster mit Isolierverglasung einschl. Folgearbeiten (3. BA)	5o.000
	Umrüstung der PP-Rinne auf P-Becken einschl. Folgearbeiten	44.5oo
Siegburger Str. 149	Austausch eines Zinkleistendaches gegen eine Schweißbahnabdichtung mit Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift einschl. neuer Dachrinne und Gerüststellung (Klassentrakt 8. BA)	7o.000
Redinghovenstr. 41	Neue Fenster mit Isolierverglasung und neuen Fensterbrüstungen - wärmegedämmt - Folgearbeiten (Klassentrakt - Südseite 8. BA)	231.000
	Flachdacherneuerung mit Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift (Klassentrakt Bauteil C 2. BA)	5o.000
Redinghovenstr. 2o	Flachdacherneuerung mit Erneuerung Wärmedämmung u. extensiver Dachbegrünung (Werkstattgebäude Kantinenaufbau 2. BA)	7o.000

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Schulgebäude	Maßnahme	Kosten - DM
Färberstr. 34	Neue Fenster einschl. Isolierverglasung und einschl. aller Folgearbeiten (Klassentrakt 2. BA)	30.000
	Neues Dach über dem Schulgebäude (Kaltdach, Zimmerarbeiten, Dachdeckungsarbeiten und Außengerüst)	60.000
Räuscherweg 40	Flachdacherneuerung mit Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift (Gärtnerhaus 2. BA)	10.000
Redinghovenstr. 16	Neue Fenster mit Isolierverglasung, einschl. aller Folgearbeiten (Verwaltungsbereich 1. BA)	59.000
Siegburger Str. 139	Umrüstung einer Haupteingangstür in Metallkonstruktion	6.500
Stadtbezirk 4		
Wickrather Str. 31	Fenstererneuerung mit wärmegedämmten Profilen und Isolierverglasung (Klassentrakt 2. BA)	95.000
Stadtbezirk 5		
Am Litzgraben 6 - 16	Neuer äußerer Sonnenschutz (Klassentrakt)	40.000
Grenzweg 5	Flachdacherneuerung mit Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift (Turnhalle 8. BA)	50.000
Koetschaustr. 36	Erneuerung des Sonnenschutzes (Klassentrakt 3. BA)	90.000
Stadtbezirk 6		
An der Golzheimer Heide 120	Fenstererneuerung einschl.Isolierverglasung, wärmegedämmte Profile und Folgearbeiten (Klassentrakt 3. BA)	100.000
Max-Halbe-Str. 14	Ausbau der Glasbausteinfelder wegen Unfallgefahr, Einbau von Ziegelsteinwänden zweischalig mit Wärmedämmung - Energieeinsparung (Turnhalle)	60.000
Krahnenburgstr. 15	Flachdacherneuerung und Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift (Pavillonbauten 2. BA)	30.000

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Schulgebäude	Maßnahme	Kosten - DM
Wrangelstr. 4o	Flachdacherneuerung mit Erneuerung der Wärmedämmung nach gesetzl. Vorschrift (Klassentrakt 2. BA)	5o.ooo
	Fenstererneuerung einschl. Isolierverglasung - wärmegedämmte Profile und Folgearbeiten (Verwaltungstrakt 2. BA)	79.5oo
Stadtbezirk 7		
Graf-Recke-Str. 23o	Dachverbesserung - Wärmedämmung - (T.H. Nebengebäude)	4o.ooo
Am Mergelaberg 1	Dachverbesserung - Wärmedämmung - (Mittl. Klassentrakt u. Gymn.Halle)	93.ooo
Am Poth 6o	Dachverbesserung - Wärmedämmung - (Klassentrakt, Verw.Trakt 1. BA)	5o.ooo
Stadtbezirk 8		
Fuldaer Str. 33	Dachverbesserung - Wärmedämmung - (Klassentrakt)	65.ooo
Bingener Weg 1o	Dachverbesserung - Wärmedämmung - (Klassentrakt 1. BA)	7o.ooo
Kempgensweg 65	Umstellung der ND-Dampfanlage auf Warmwasserbereitung einschl. Folgearbeiten (Turnhalle 2. BA)	55.ooo
Vennhauser Allee 16o	Dachverbesserung -Wärmedämmung - (Klassentrakt 1. BA)	65.ooo
Gerresheimer Landstr. 89	Dachverbesserung - Wärmedämmung - (Pavillon)	3o.ooo
	Fenstererneuerung - wärmegedämmte Profile Isolierverglasung (Pavillongebäude)	3o.ooo
	Kesselerneuerung einschl. Folgearbeiten	8o.ooo
Brorsstr. 5	Fenstererneuerung - wärmegedämmte Profile Isolierverglasung (Klassentrakt 1. BA)	45.ooo

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Schulgebäude	Maßnahme	Kosten - DM
Heidelberger Str. 75 Gesamtschule Kikweg	Umrüstung der Fenster-Energieeinsparung durch Entlastung der Klimaanlage	200.000
Schloßallee 14 Kollegschule	Fenstererneuerung - wärmegedämmte Profile (Klassentrakt 1. BA)	50.000
Stadtbezirk 9		
Buchenstr. 16	Austausch der zerstörten Holzfenster gegen Fenster mit wärmegedämmten Profilen und Isolierverglasung (Klassentrakt 3. BA)	75.000
Am Köhnen 73	Austausch der zerstörten Holzfenster gegen wärmegedämmte Fenster mit Isolierverglasung (3. BA)	75.000
Itterstr. 8 - 16	Die Fassade der Klassen des Gebäudes an der Itterstr. soll eine zusätzliche Wärme- und Schalldämmung erhalten (3. BA)	55.000
Melanchthonstr. 2	Wärmegedämmte Fensterbrüstungen hinter den Heizkörpern (Klassentrakt 6. BA)	20.000
	Erneuerung Warmwasserbereiter	25.000
Rheindorfer Weg 20	Austausch der verfaulten Holzfenster gegen wärmegedämmte Fenster mit Isolierverglasung (Verwaltungstrakt 3. BA)	75.000
	Dacherneuerung mit verstärkter Wärmedämmung (1. BA)	130.000
Südallee 100	Austausch der verfaulten Holzfenster gegen wärmegedämmte Fenster mit Isolierverglasung (Klassentrakt 6. BA)	70.000
Walter-Rathenau-Str. 15	Erneuerung der Warmwasserbereitungsanlage	18.500
Brucknerstr. 25	Die alten Glasbausteinfenster sind zerstört und müssen erneuert werden. Die Brüstungen werden mit wärmedämmendem Mauerwerk einschl. innerer Verkleidung ausgeführt (Turnhalle 3. BA)	15.000
	Erneuerung der Dachflächen mit zusätzlicher Wärmedämmung (Klassentrakt 3. BA)	155.000
	Erneuerung des Haupt-Wasserverteilers und der Kellerleitungen (Heizungszentrale 1. BA)	30.000
Theodor-Litt-Str. 2	Austausch der verfaulten Holzfenster gegen wärmegedämmte Fenster mit Isolierglas (3. BA)	100.000
	Zerstörte Zinkattika bis 1,80 m Breite ist durch Edelstahl zu ersetzen (Turnhallenbereich 4. BA)	25.000

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Schulgebäude	Maßnahme	Kosten - DM
Stadtbezirk 1o		
Stettiner Str. 98	Flachdacherneuerung einschl. Wärmedämmung (Turnhalle, Verwaltungstrakt 4. BA)	8o.ooo

Zu 2oo 935 7231/9 - Lehrmittel aus Lernmitteleinsparungen

Durch die nicht restlose Ausschöpfung der vom Schulträger bei der Haushaltsstelle 2oo 3 576/5 aufgrund gesetzlicher Verpflichtung bereitgestellten Gelder für die Beschaffung von Lernmitteln werden von den einzelnen Schulen Einsparungen in unterschiedlicher Höhe erzielt. Diese Einsparungen sollen den Schulen für die Beschaffung zusätzlicher Lehrmittel sowie von Büromaschinen und Inventar zur Verfügung stehen.

Zu 2oo 935 7238/6 - Beschaffung von Computern - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die Mittel sind für die Einleitung einer notwendigen Grundausstattung der Schulen der Sekundarstufe II wie in Folge auch der Schulen der Sekundarstufe I mit Computern vorgesehen.

Für Gymnasien und Kollegschulen kommt nach den bisherigen Richtlinien der Einsatz von Computern in Grund- und Leistungskursen im Fach Informatik infrage. Richtlinien für die Schulen der Sekundarstufe I sind in Vorbereitung.

Zu 2oo 936 9243/8 - Inventar und Büromaschinen aus Lernmitteleinsparungen

Siehe Begründung bei 2oo 935 7231/9.

Unterabschnitt: 21o - G r u n d s c h u l e n

Ausgaben

Zu 21o 95o 7218/6 - Bauliche Maßnahmen - Baukosten

Die Mittel sind u.a. für folgende Maßnahmen veranschlagt:
Kronprinzenstr. - Erw. Dienstwohnung
Lennéstr. - Ern. der Beleuchtung
Brorstraße - Ern. der Beleuchtung
Lindenstr. 1o2 - Neubau Pausenhalle und Umbau Toilettenanlagen (Restfinanzierung)

Zu 21o 936 7235/6 - Sonstige Beschaffungen - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die Mittel sind für den Erwerb von Streu- und Winterdienstgeräten sowie für die Beschaffung von Alarmanlagen vorgesehen.

Zu 21o 95o 7245/3 - Deutzer Str. - Erweiterung

Bei dieser Maßnahme handelt es sich um den Ersatz eines älteren baufälligen Holzhauses.

Zu 21o 95o 8223/8 - Außenanlagen - Baukosten

Die Mittel sind u. a. für folgende Maßnahmen vorgesehen:
Rolandstr. - Ern. Pausenhof
Erich-Müller-Str. Schulhofgestaltung
Heerdter Landstr. - Ern. Kleinspielfeld

Zu 21o 95o 9268/3 - Fliedner Str. (Umbau) - Baukosten

Fortsetzung der Renovierungs-, Umbau- und Modernisierungsarbeiten, insbesondere des Daches und der Heizungsinstallation.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 215 - H a u p t s c h u l e n

Ausgaben

Zu 215 935 7239/4 - Bauliche Maßnahmen - Inventar

Die Mittel sind für Beschaffungen von Inventar u.a. bei folgenden Maßnahmen veranschlagt:
Mettmanner Str. - Ern. der Naturwissenschaften
Rosmarinstr. - Ern. der Naturwissenschaften
Diepenstr. - Ern. der Ausgabeküche
Itterstr. - Herrichtung 2. Werkraum

Zu 215 936 7239/9 - Bauliche Maßnahmen - Lehr- und Unterrichtsmittel

Die Mittel sind für die Beschaffung von Lehr- und Unterrichtsmitteln u. a. bei folgenden Maßnahmen veranschlagt:
Walter-Rathenau-Str. - Umbau Naturkunderaum
Mettmanner Str. - Ern. der Naturwissenschaften
Rosmarinstr. - Ern. der Naturwissenschaften
Itterstr. - 2. Werkraum

Zu 215 95o 7239/9 - Bauliche Maßnahmen - Baukosten

Die Mittel sind u. a. für folgende Maßnahmen veranschlagt:
Mettmanner Str. - Ern. der Naturwissenschaften
Rosmarinstr. - Ern. der Naturwissenschaften
Diepenstr. - Ern. der Ausgabeküche
Itterstr. - Herrichtung 2. Werkraum

Zu 215 938 724o/1 - Sonstige Beschaffungen - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die Mittel sind für den Erwerb von Streu- und Winterdienstgeräten sowie die Beschaffung von Alarmanlagen vorgesehen.

Zu 215 95o 8222/o - Außenanlagen - Baukosten

Die Mittel sind u.a. für folgende Maßnahmen veranschlagt:
Lindenstr. 14o - Ern. Pausenhof
Itterstr. 16 - Ern. Pausenhof

Zu 215 95o 9218/7 - Aachener Straße - Umbau und Modernisierung

Als Vorabmaßnahme muß die Hausmeisterwohnung erweitert und saniert werden. Sie umfaßt die Schaffung eines 2. Kinderzimmers, die Reparaturen der Fenster und der Heizungsanlage bzw. deren teilweise Erneuerung.

Zu 215 95o 9251/9 - Stettiner Str. - Ern. Schulsportanlage

Die Schulsportanlage bedarf in ihrer Gesamtheit einer Sanierung.

Die im Jahre 1968 erstellten Sportflächen sind aufgrund der vorhandenen Bausubstanz sportfunktionell nicht mehr nutzbar.

Es ist geplant, die gesamte Sportanlage zu verkleinern, die Entwässerung zu verbessern und folgende Sportflächen neu anzulegen:
- drei Kleinspielfelder
- 1oo m Laufbahn
- Kugelstoßanlage
- Weit- und Hochsprunganlage

Für 1985 werden Planungskosten von 5o.ooo,-- DM veranschlagt.

Unterabschnitt: 22o - R e a l s c h u l e n

Ausgaben

Zu 22o 936 725o/o - Bauliche Maßnahmen - Lehr- und Unterrichtsmittel

Die Mittel sind für die Beschaffung von Lehr- und Unterrichtsmitteln u.a. bei folgender Maßnahme veranschlagt:
Charlottenstr. - Erneuerung der Fachräume für Chemie und Physik

Zu 22o 95o 725o/o - Bauliche Maßnahmen - Baukosten

Die Mittel sind u.a. für folgende Maßnahmen bestimmt:
Charlottenstr. - Ern. der Fachräume für Chemie und Physik (Restfinanzierung)
Luisenstr. - Außengeräteraum

Zu 22o 939 7251/1 - Sonstige Beschaffungen - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die Mittel sind für den Erwerb von Streu- und Winterdienstgeräten und die Beschaffung von Alarmanlagen vorgesehen.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 22o 95o 8229/7 - Außenanlagen - Baukosten

Die Mittel sind u.a. für folgende Maßnahme veranschlagt:
Siegburger Str. 38 - Erneuerung Schulsportanlage

Unterabschnitt: 23o - G y m n a s i e n

Ausgaben

Zu 23o 95o 7256/9 - Tersteegenstr. - Umbau u. Modern. naturwissenschaftl. Räume

Die beiden ehemaligen Gymnasien Aufbau- und Clara-Schumann-Gymnasium sind zusammengelegt worden und werden jetzt im Gebäude Tersteegenstr. als Georg-Büchner-Gymnasium weitergeführt.

Das 1963 fertiggestellte Schulgebäude wird langfristig für die Versorgung der Schüler der Sekundarstufe 2 benötigt. Voraussetzung jedoch ist, daß die naturwissenschaftlichen Bereiche Biologie, Chemie und Physik nach den heutigen Sicherheitsvorschriften und neuesten wissenschaftlichen Kenntnissen umgebaut und erneuert werden.

Zu 23o 935 7265/3 - Bauliche Maßnahmen - Inventar

Die Mittel sind für die Beschaffung von Inventar u.a. bei folgenden Maßnahmen veranschlagt:
Theodor-Litt-Str. - Ausbau Keller zum Werkraum
Schorlemer Str. - Umbau Verwaltung (Restfinanzierung)

Zu 23o 936 7265/3 - Bauliche Maßnahmen - Lehr- und Unterrichtsmittel

Die Mittel sind für die Beschaffung von Lehr- und Unterrichtsmitteln u. a. bei folgender Maßnahme veranschlagt:
Theodor-Litt-Str. - Umbau Keller zum Werkraum

Zu 23o 95o 7265/8 - Bauliche Maßnahmen - Baukosten

Die Mittel sind u.a. für folgende Maßnahmen veranschlagt:
Schorlemer Str. - Umbau Verwaltung
Theodor-Litt-Str. - Umbau Keller zum Werkraum
Rückertstr. - Verbesserung der Akustik im pädagogischen Zentrum

Zu 23o 939 7269/4 - Sonstige Beschaffungen - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die Mittel sind für den Erwerb von Streu- und Winterdienstgeräten sowie die Beschaffung von Alarmanlagen vorgesehen.

Zu 23o 95o 8224/8 - Außenanlagen - Baukosten

Die Mittel sind u.a. für folgende Maßnahme veranschlagt:
Brinckmannstr. - Kanalgrundleitung
Koblenzer Str. - Parkplatz an der Bezirkssportanlage (Überdachung von Fahrradständern)

Unterabschnitt: 24o - B e r u f s s c h u l e n

Ausgaben

Zu 24o 936 726o/7 - Berufsqualifizierende Bildungsgänge - Lehr- und Unterrichtsmittel

Die Mittel sind für folgende Bildungsgänge veranschlagt:
Chemisch-Technischer-Assistent (Schule für Metalltechnik und Chemie)
Damenschneider (Gertrud-Bäumer-Schule)
Kosmetik (Gertrud-Bäumer-Schule)

Zu 24o 95o 7277/1 - Bauliche Maßnahmen - Baukosten

Die Mittel sind u.a. für folgende Maßnahmen veranschlagt:
Kirchfeldstr. - Hoftoiletten

Zu 24o 939 7278/3 - Sonstige Beschaffungen - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die Mittel sind für den Erwerb von Streu- und Winterdienstgeräten sowie die Beschaffung von Alarmanlagen vorgesehen.

Zu 24o 95o 8227/o - Außenanlagen - Baukosten

Die Mittel sind u.a. für folgende Maßnahme veranschlagt:
Suitbertusstr. 163 - 165 - Behindertenrampen

Zu 24o 95o 8269/6 - Siegburger Str. 139 - Sporthalle

Das Erfordernis zum Bau einer Sporthalle an der Siegburger Str. ergibt sich vor allem aus dem Bedarf der beiden berufsbildenden Schulen, nämlich der Elly-Heuss-Knapp-Kollegschule Siegburger Str. 139 und der Gertrud-Bäumer-Schule Siegburger Str. 137.

Den beiden Schulen stehen einem Bedarf von 186 Sportstunden pro Woche nur zwei Gymnastikhallen auf dem Schulgrundstück Siegburger Str. 139 gegenüber.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 27o - S o n d e r s c h u l e n

Ausgaben

Zu 27o 938 7288/6 - Sonstige Beschaffungen - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die Mittel sind für den Erwerb von Streu- und Winterdienstgeräten sowie die Beschaffung von Alarmanlagen vorgesehen.

Unterabschnitt: 281 - K o l l e g s c h u l e n

Ausgaben

Zu 281 935 7237/8 - Bauliche Maßnahmen - Inventar

Die Mittel sind für die Beschaffung von Inventar u.a. bei folgender Maßnahme veranschlagt:
Redinghovenstr. 16 - Herrichtung eines Fachraumes

Zu 281 936 7237/2 - Bauliche Maßnahmen - Lehr- und Unterrichtsmittel

Die Mittel sind für die Beschaffung von Lehr- und Unterrichtsmitteln u. a. bei folgender Maßnahme veranschlagt:

Redinghovenstr. 16 - Herrichtung eines Fachraumes

Zu 281 95o 7237/2 - Bauliche Maßnahmen - Baukosten

Die Mittel sind u.a. für folgende Maßnahme veranschlagt:

Redinghovenstr. 16 - Herrichtung eines Fachraumes

Zu 281 936 7261/5 - Berufsqualifizierende Bildungsgänge - Lehr- und Unterrichtsmittel

Die Mittel sind u.a. für folgende Bildungsgänge veranschlagt:

Heinrich-Hertz-Kollegschule	- Elektrotechn. Assistent FHR/AHR
Franz-Jürgens-Kollegschule	- Techn. Assistent für Konstruktions- und Fertigungstechnik FHR/AHR
Elly-Heuß-Knapp-Kollegschule	- Hauswirtschafter(in)
Kollegschule Kikweg	- Erzieher AHR Freizeitsportleiter AHR Phys.techn. Assistent AHR/FHR
Lessing-Kollegschule	- Freizeitsportleiter AHR Biol.techn. Assistent

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 310 Goethe-Museum (Anton und Katharina-Kippenberg-Stiftung)

Ausgaben

Zu 310 987 7303/7 - Zuschuß an den Sonderhaushaltsplan

Zuschuß zum Sonderhaushaltsplan der Anton und Katharina-Kippenberg-Stiftung zum Ausgleich des Vermögenshaushalts des Sonderhaushaltsplans.

Zu 310 935 7382/0 - Werkzeuge, Geräte und Maschinen

Für die Beschaffung von Luftbe- und Luftentfeuchtern.

Unterabschnitt: 313 - Heinrich-Heine-Institut

Ausgaben

Zu 313 935 7302/1 - Vermehrung der Bestände

Über die laufend notwendigen Ergänzungen des Autographen- und Bildbestandes aus Antiquariats- und Auktionskäufen hinaus werden vermehrt unabweisbare wichtige Sammlungen und Einzelstücke angeboten, die ihrer Bedeutung nach in das Archiv des Heinrich-Heine-Instituts gehören und deshalb erworben werden sollten.

Unterabschnitt: 316 - Studiengebäude

Ausgaben

Zu 316 950 8317/0 - Bauliche Maßnahmen

Die Mittel sind für den 2. BA des Computerraumes vorgesehen.

Unterabschnitt: 320 - Kunstmuseum

Ausgaben

Zu 320 935 7306/4 - Ausstellungsmobiliar

2 Video-Monitore	2.400 DM
2 Video-Recorder mit entsprechendem Zubehör	4.200 DM
1 tragbare Kamera	2.500 DM
	9.100 DM

Zu 320 936 8347/1 - Beschaffungen

4 Sammlungsschränke für die Dauerleihgabe Felixmüller.

Unterabschnitt: 321 - Kunsthalle

Ausgaben

Zu 321 935 7311/0 - Ausstellungsmobiliar

Materialbeschaffungen für Stellwände und Großpodeste.
(Alu-Rahmen, Holz, Farbe etc.)

Zu 321 950 7377/8 - Baukosten
Gestaltung des Eingangsbereiches der Kunsthalle

Unterabschnitt: 322 - Hetjens - Museum

Ausgaben

Zu 322 935 7315/3 - Ausstellungsmobiliar

Ankauf von 2 Standvitrinen.

Zu 322 937 7315/2 -

Da die im Museum befindlichen Ausstellungsvitrinen nicht gegen Diebstähle gesichert und nicht staubdicht sind sowie die Beleuchtung unzureichend ist, sollen die vorhandenen Vitrinen umgebaut werden.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 323 - L ö b b e c k e - M u s e u m u n d A q u a r i u m

Ausgaben

Zu 323 935 7319/6 - Werkzeuge und Geräte

2 Hydrographen	4.000 DM
1 Video-Abspielgerät	7.000 DM
1 elektronische Steuerung f.d. geologische Uhr	6.000 DM
1 Tonbandgerät	2.000 DM
	19.000 DM

Unterabschnitt: 325 - S t a d t m u s e u m

Ausgaben

Zu 325 936 8367/6 - Beschaffungen

Die Anlage soll bei Sonderveranstaltungen des Stadtmuseums genutzt werden, u. a. für die Durchführung der Reihe "Hörspielgalerie".

Zu 325 935 9317/o - Leibrenten

Rente für den Ankauf der Sammlung Lauterbach.

Unterabschnitt: 326 - N a t u r k u n d l i c h e s H e i m a t m u s e u m B e n r a t h

Ausgaben

Zu 326 936 7327/1 - Neugestaltung des Museums

Kosten für die Einrichtung des geplanten Großdioramas im Raum 13 des Heimatmuseums.

Unterabschnitt: 33o - Theaterverwaltung

Ausgaben

Zu 33o 95o 7329/8 - Baumaßnahmen Opernhaus

Teilerneuerung und Reparatur der Hauptbühne	9o.ooo DM
Küchenmobiliar (Festeinbau einschl. Nirostaabdeckplatte)	5o.ooo DM
Küchenplattierung	1o.ooo DM
Beschaffung v. Laufschienen auf den Galerien (Teilerneuerung) und Teilerneuerung der Magazine	63.ooo DM
Verbesserung der Arbeitsbeleuchtung auf der Galerie	44.ooo DM
Einbau des Generalrufe.s in allen Räumen	1o.ooo DM
	267.ooo DM

Zu 33o 952 7329/7 - Kleines Restaurierungsprogramm

Neugestaltung des Zuschauerraumes	32o.ooo DM
Bodenbelag (PVC) ohne Gehörlosenanlage	26o.ooo DM
	58o.ooo DM

Zu 33o 935 7333/1 - Bühnentechnische Einrichtungen

Scheinwerferbeschaffungen	35.ooo DM
Gerüstmaterial Bühnengerüste	25.ooo DM
Vorhangmaterial auch Prospektvorhänge	12.ooo DM
	72.ooo DM

Zu 33o 935 7334/o - Instrumente

3 Flügel (Auswechslung von überalterten Instrumenten)

Zu 33o 95o 7335/2 - Probenhaus

Teilerneuerung der Dachflächen.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 33o 935 8361/2 - Beschaffungen - Inventar

Erneuerung des Inventars für Betriebsbüro, Buchhaltung, Aktenablage sowie der Orchesterbestuhlung.

Zu 33o 937 8361/1 - Beschaffungen - Elektrogeräte

2 Zusatzlautsprecher für die Übertragungsanlage
Ausbau der Fernsehkanäle 6 + 8
Neue Kamera für den Dirigenten
Beschaffung eines Hallgerätes, Erneuerung des transportablen Kommandopultes
Erweiterung der Mithöranlage
und Neuanschaffung sonstiger Elektrogeräte für den Betrieb

Zu 33o 935 8377/9 - Inventar

Transport- und Lagersystem für den Kostümfundus in den unterirdischen Räumen der Heinrich-Heine-Allee.

Unterabschnitt 333 - Schauspielhaus

Ausgaben

Zu 333 951 7389/6 - Verbesserung der Akustik

Mittel für Untersuchung und Planung zur Verbesserung der Akustik im Großen Haus des Schauspielhaus

Unterabschnitt: 334 - Tonhalle

Ausgaben

Zu 334 937 7364/o - Bau der Tonhalle

Zur Verbesserung der nachrichtentechnischen Einrichtungen.

Zu 334 938 7364/5 - Elektrogeräte

Einbau einer Inspizienten- und Mithör- und Beschallungsanlage für Darbietungen der U-Museik.

Unterabschnitt: 335 - Clara-Schumann-Musikschule
Ausgaben
Zu 335 927 7374/4 - Gewährung von Darlehen
Gewährung von zinslosen Darlehen aus Stiftungserträgen an begabte Schüler

Unterabschnitt 34o - Allgemeine Kunstpflege

Ausgaben

Zu 34o 95o 7375/1 - Kunstpalast, Planungskosten

Mittel für die Planung der Gestaltung und Verbesserung der Gesamtsituation des Kunstpalastes, des A-Hallenbereiches und des Robert-Schumann-Saales.

Zu 34o 987 7376/2 - Werkstatt e.V., Zuschüsse für Investitionen

Für das Ersetzen von 3 Pfeilern durch Stahlträger in Übungsräumen, Bühnenelemente, Tische, Stühle und anderes Mobiliar, 1 PA-Anlage und 1 Video-Anlage u.a.m.

Unterabschnitt: 341 - Restaurierungszentrum

Ausgaben

Zu 341 936 8323/4 - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Es ist die Anschaffung u.a. folgender Geräte vorgesehen:
Ergänzung des Spektralanalysegerätes
Stativ für Röntgenaufnahmen
Heiztisch sowie sonstige Geräte

Unterabschnitt: 35o - Volkshochschule

Ausgaben

Zu 35o 935 7313/7 - Inventar
Beschaffung von 17 Micro-Computern aus in bereits 1984 vereinnahmten Landeszuschüssen

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 35o 935 7355/2 - Einrichtungen für den naturwissenschaftlichen Bereich

Aus den veranschlagten Mitteln sollen bei entsprechendem Bedarf beschafft werden:

VHS Videorecorder
Epidiaskop
Diaprojektoren
8 mm Projektoren
16 mm Projektoren
Tageslichtprojektoren
Farbfernseher
Bildschirmtexter
Videocolorcamera
Aufzeichnungsgerät mit Mikroskopvorsatz
Monitor
Drahtlose Mikroanlage
Funktionsgeneratoren

Zu 35o 935 7356/o - Lehr- und Lernmittel der übrigen Fachbereiche

Aus den veranschlagten Mitteln sollen bei entsprechendem Bedarf beschafft werden:

6 x 6 Diaprojektoren
tragbare NF-Anlagen
Brennöfen
Töpferscheiben
Giftschränke
Diaprojektoren
VHS-Videorecorder
Farbfernseher
leistungsstarke tragbare
Plattenspieler
kl. Kontrollmonitor
Negativvergrößerer
16 mm Projektor
Lautsprecher-Koffer
Scheinwerfer-Koffer
tragbare Sprachverstärker

Zu 35o 935 83o3/5 - Selbstlernzentrum Sprachen

Aus den veranschlagten Mitteln sollen bei entsprechendem Bedarf beschafft werden:

Bandmaschinen (gr. Tonbandgeräte)
(z.B. für Prüfungen)
kl. Tonbandgeräte
Casettencopiergerät
tragbare Tageslichtprojektoren
Folienkopiergerät
tragbare Plattenspieler

Unterabschnitt: 361 - Stadtbild- und Denkmalpflege

Ausgaben

zu 361 95o 7391/3 - Aufstellen von Brunnen, Plastiken und Gedenktafeln

- Restaurierung des Sockels am Jan-Wellem-Denkmal und Neufundamentierung	15o.ooo DM
- Aufstellungskosten für das Gründgens-Denkmal	25.ooo DM
- Brunnen Bolkerstraße/Hunsrückenstraße	2oo.ooo DM
	375.ooo DM

Unterabschnitt: 362 - Schloß Benrath

Ausgaben

Zu 362 935 735o/1 - Vitrinen

Um die neu angekauften Sammlungsgegenstände der Öffentlichkeit zugänglich zu machen, sind 2 Pultvitrinen zu beschaffen.

Unterabschnitt: 363 - Schloß Jägerhof

Ausgaben

Zu 363 95o 7331/o - Instandsetzung Schloß Jägerhof

Die Mittel sind vorgesehen für:

- Dachsanierung	25o.ooo,-- DM
- Außenanstrich	5o.ooo,-- DM
- äußere Putzflächen	25.ooo,-- DM
- Natursteinfassade	75.ooo,-- DM
- Haustechnik	2oo.ooo,-- DM
	6oo.ooo,-- DM

Zu 363 951 7331/4 - Erweiterung der Polizei-Notrufanlage
Für die Schneider-Sammlung

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Einzelplan 4: Soziale Sicherung

Unterabschnitt: 406 - Bekämpfung der Jugendarbeitslosigkeit

Ausgaben

Zu 406 935 7405/2 - Projekt Recycling und Pflege - Inventar und Fahrzeuge

1. Inventar
   Für die 3 Schreinerwerkstätten soll eine Bandschleifmaschine angeschafft werden, die in der Werkstatt Martinstr. 12 stationiert und dort von allen Werkstätten benutzt werden kann 6.200 DM

2. Fahrzeuge
   1 Lastkraftwagen und 1 VW-Bus (gebraucht) 27.000 DM

3. Einrichtung von 8 Arbeitsplätzen für Textilbekleidungsnäher/näherinnen 38.400 DM

71.600 DM

Zu 406 950 7405/7 - Projekt Recycling und Pflege - Baukosten

Die Mittel sind für die Herrichtung der Jugendwerkstatt Froschkönigweg vorgesehen. Dort sollen 8 Jugendliche zu Bekleidungsschneidern/innen ausgebildet werden.

Unterabschnitt: 430 - Städtische Alten- und Altenkrankenheime

Ausgaben

Zu 430 935 7499/0 - Sanitärtechnische Geräte

Für die Küche des AKH Flehe sollen 170 Warmhalte-Unterteile beschafft werden.

Zu 430 935 8400/7 - Elektrogeräte

Es sind Mittel vorgesehen für:

1)	1 Wandprüftafel für die Elektro-Werkstatt	1.500 DM
2)	16 kleine Medikamenten-Kühlschränke für den Altenheimbereich Flehe	6.400 DM
3)	3 Waschautomaten für das AH Gallberg	8.250 DM
4)	Notlichtbatterie AKH Flehe	20.000 DM
5)	Erneuerung der Kühltheke - AH Flehe	23.400 DM
		59.550 DM

Zu 430 935 8449/0 - Beschaffung von Mobiliar

Die Ernst und Berta Grimmke-Stiftung hat erneut eine Spende bereitgestellt (s.a. Hst. 430 367 8449/0), damit für die Alten- und Altenkrankenheime Inventar beschafft werden kann.

Zu 430 950 8450/8 - Wertverbessernde Maßnahmen

1. Erneuerung des Zaunes für die Einfriedung des Grundstücks	20.000 DM
2. Raumlufttechnische Anlage (Küche)	8.000 DM
3. Infolge der Umwandlung des Altenheimes II in ein Altenkrankenheim ist die Änderung der Aufzugtüren erforderlich	50.000 DM
	78.000 DM

Zu 430 935 8484/8 - Beschaffungen - Medizinische Geräte

Die Ernst und Berta-Grimmke-Stiftung hat erneut eine Spende bereitgestellt (s.a. Hst. 430 367 8484/9), damit für die Alten- und Altenkrankenheime medizinische Geräte beschafft werden.

Zu 430 936 8484/8 - Beschaffungen - Sonstige Geräte

1) wie Hst. 430 935 8484/8	=	3.500 DM
2) Kauf einer Rohrreinigungsmaschine	=	2.000 DM
		5.500 DM

Unterabschnitt 431 - Städtische Altenhäuser und Altenwohnheim

Ausgaben

Zu 431 951 9420/6

Die Mittel sind für den Einbau von Handläufen in den Fluren und Treppenhäusern des Altenwohnheimes Blankertzstraße vorgesehen.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 448 - Ausgleichsabgabe nach dem Schwerbehindertengesetz

Ausgaben

Zu 448 927 7407/4 - Gewährung von Darlehen

Gewährung von Darlehen (in erster Linie zur Beschaffung von Kfz für Schwerbeschädigte).

Unterabschnitt: 460 - Städtische Kindertagesstätten

Ausgaben

Zu 460 950 7439/1 - Wertverbessernde Maßnahmen

1. Kita Rathenower Straße Sanierung der Attika	16.000 DM
2. Kita Rebhuhnweg 196 Umbau des Spielplatzes	92.000 DM
3. Verbesserung des Spielplatzes Emil-Barth-Str.	20.140 DM
	128.140 DM

Zu 460 950 8473/7 - Neusser Str./Lahnweg

Da die Bewilligung des Landeszuschusses noch nicht vorliegt (Antrag von 1980), wird sich der Baubeginn verzögern, so daß sich die Ansätze um 1 Jahr verschieben.

Zu 460 950 8489/3 - Benninghauser Str./Werstener Feld

Da die Bewilligung des Landeszuschusses noch nicht vorliegt (Antrag von 1981), wird sich der Baubeginn verzögern, so daß sich die Ansätze um 1 Jahr verschieben.

Zu 460 950 9414/7 - Oberbilk (KHT) Sanierungsgebiet

Um die Planung bis zur Bewilligung des Landeszuschusses durchführen zu können, werden lt. Amt 65 weitere 30.000 DM benötigt.

Unterabschnitt: 465 - Jugendfreizeitheime und -clubs

Ausgaben

Zu 465 950 7419/7 - Bauliche Maßnahmen

Die Mittel werden zur Finanzierung von kleineren, wertverbessernden Arbeiten in mehr als 30 Einrichtungen der städt. Jugendhilfe verwendet, und zwar für
- bauliche Veränderungen zur besseren Ausnutzung des Raumangebotes
- Absicherungs- und Schallschutzmaßnahmen
- Maßnahmen zur Einsparung von Energiekosten
- ggf. Auflagen der Gewerbe- und Gesundheitsaufsicht bzw. des Landschaftsverbandes.

Zu 465 937 7475/2 - Spielbus

Die Mittel sind für die Anschaffung und Ausstattung von 6 neuen Spielcontainern vorgesehen.

Zu 465 935 8432/5 - Jugendzentrum Flingern - Inventar und

zu 465 950 8432/0 - Jugendzentrum Flingern - Baukosten

die Mittel werden für den provisorischen Ausbau (Containerbauweise) der JFE Flingern benötigt.

Zu 465 950 8444/3 - Jugendclub Friedrichstadt, Weberstraße

Die Mittel werden für Planungskosten benötigt.

Unterabschnitt: 466 - Freizeitstätten und Bürgerhäuser

Ausgaben

Zu 466 932 7416/4 - Grunderwerb

Bei den veranschlagten Mitteln handelt es sich um Werterstattungen für folgende Einrichtungen:

Freizeiteinrichtung Martinstr. 58	660.000 DM
Bürgerhaus Wersten	860.000 DM
	1.520.000 DM

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 466 935 7424/9 - Freizeitstätte Garath - Inventar

Es sind Mittel vorgesehen für:

1. 1 Paar Sonor Congas	1.500 DM
2. 1 Compact-Mischpult	1.000 DM
3. 1 Klavier	2.500 DM
4. Siebauswaschbecken	1.500 DM
5. Belichtungsrahmen	3.500 DM
	10.000 DM

Zu 466 950 7424/3 - Freizeitstätte Garath - Baukosten

Erneuerung der Lichtsteueranlage im Saal der FS Garath.

Zu 466 950 8425/7 - Bauliche Verbesserungen

An folgenden Häusern sollen Wertverbesserungen vorgenommen werden:

a) Bürgerhaus Wersten	5.000 DM
b) Neusser Str. 63	154.700 DM
c) Jägerstraße	80.000 DM
	239.700 DM

Zu 466 950 9406/6 - Telleringstraße

Installation einer Be- und Entlüftungsanlage.

Unterabschnitt: 467 - Städtisches Kinderhilfezentrum

Ausgaben

Zu 467 935 7425/7 - Bauliche Maßnahmen - Beschaffung von Elektrogeräten

Ersatz für 2 Elektroherde, 4 Waschmaschinen und 5 Geschirrspülmaschinen.

Zu 467 939 7425/5 - Bauliche Maßnahmen - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die Mittel sind vorgesehen für:

1 Ballfangnetz	2.000 DM
1 Großzelt	3.000 DM
	5.000 DM

Zu 467 950 7425/1 - Bauliche Maßnahmen - Baukosten

In 4 verschiedenen Bauteilen muß das Dach saniert werden.

Unterabschnitt: 468 - Förderungszentrum für körperbehinderte Kinder

Ausgaben

Zu 468 936 8433/8 - Wertverbesserungen, Beschaffungen

Mit dem Ansatz sollen verschiedene Ersatz- und Neubeschaffungen durchgeführt werden.

Zu 468 951 8438/3 - Umbau des Schulpavillons Pirolstraße

Die Mittel sind für die Anlegung einer Rasenfläche vorgesehen.

Unterabschnitt: 469 - Städt. Einrichtungen der Erziehungshilfe

Ausgaben

Zu 469 950 7455/3 - Verbesserung von Spielplätzen an Stadtwohnheimen

Die Mittel sind vorgesehen für:

Reparaturmaßnahmen, wertverbessernde Maßnahmen, Erneuerungen sowie Pflege und Unterhaltung von wohnungsgenossenschaftlichen Stadtwohnheimen.

Zu 469 951 7459/0 - Baumaßnahmen - Instandsetzung Kölner Landstr. u. a. Einrichtungen

Für die Mütterwohngemeinschaften Borkumstr. 10 und Kölner Landstr. 223 müssen 1985 Ersatzobjekte angemietet werden.

Der Umfang der Instandsetzungs- und Umbaumaßnahmen ist vom Zustand der neuen Objekte abhängig.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 469 935 8422/8 - Neu- und Ersatzbeschaffung von Inventar

Es sind Mittel vorgesehen für Anschaffungen der ca. 3o Einrichtungen

- Mobiliar	2o.ooo DM
- elektr. Geräte	8.ooo DM
- Mediengeräte	12.ooo DM
	4o.ooo DM

Zu 469 935 8434/1 - Beschaffungen

Die Mittel sind vorgesehen für:

1. Mütterwohngemeinschaften	
- Kücheneinrichtung	15.ooo DM
- 2 Waschmaschinen	2.2oo DM
2. Jugendschutzstelle	
- 1 Jugendzimmer	2.3oo DM
	19.5oo DM

Zu 469 935 8452/o - Abenteuerspielplatz Mörsenbroich - Inventar

Es sind Mittel vorgesehen für:

- Tische und Stühle für Spielhaus	4.5oo DM
- abschließbarer Schrank	5oo DM
- Küchenmaschine mit Getreidemühle	1.1oo DM
- Steckbausystem Quadro	1.5oo DM
	7.6oo DM

Zu 469 96o 8452/8 - Abenteuerspielplatz Mörsenbroich - Verbesserung der Außenanlagen -

Die Mittel sind vorgesehen für:

- Zaunanlage	2o.ooo DM
- Anschaffung eines Bauwagens	8.ooo DM
	28.ooo DM

Zu 469 935 9425/8 Abenteuerspielplatz Garath -
Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die Mittel sind für die Einrichtung eines neuen Tierwaggons vorgesehen.

Zu 469 96o 9425/6 - Abenteuerspielplatz Garath - Verbesserung der Außenanlagen

Es sind Mittel vorgesehen für:

- Spielgeräte	6.ooo DM
- Renovierung des alten Tierwaggons	1.ooo DM
	7.ooo DM

Unterabschnitt: 47o - F ö r d e r u n g d e r f r e i e n W o h l f a h r t s p f l e g e

Ausgaben

Zu 47o 927 74o8/2 - Private Altenheime - Darlehen

Darlehen zum Bau von Alten- und Pflegeheimen.

Zu 47o 987 74o8/4 - Private Altenheime - Zuschuß

Zuschüsse zum Bau und zur Ersteinrichtung von Alten- und Pflegeheimen.

Zu 47o 987 741o/6 - Bau und Einrichtung von Altentagesstätten

Investitionskostenzuschüsse für 32 Altentagesstätten

Zu 47o 987 742o/3 - Tagesstätte für Wohnungslose

Die Mittel sollen für die Herrichtung einer Tagesstätte für Wohnungslose eingesetzt werden.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 475 - Erholungs- und Freizeitveranstaltungen der Wohlfahrts- und Jugendverbände

Ausgaben

Zu 475 987 7401/7 - Spieloase Brunnenstraße

Die Initiative benötigt die Mittel zur Beschaffung von Mobiliar und für den Ausbau der Spieloase. Der Kinderschutzbund hat hierzu eine Spende von 55.000 DM zugesagt (siehe Hst. 475 367 7401/0).

Zu 475 987 8435/7 - Zuschüsse für Abenteuerspielplätze

Es sind Mittel vorgesehen für:

a) ASP Eller	
- Fußboden im Mehrzweckraum	3.500 DM
- Kauf eines gebrauchten PKW	10.000 DM
- Neuanlage und Installation der Toiletten	15.000 DM
- Feuerwehrschlauch mit Trommel	1.500 DM
b) ASP Oberkassel	
- Tarzanschaukel	10.000 DM
- Ausbau eines Wasser-Matsch-Bereiches	7.500 DM
- Böschungsabsicherung	5.000 DM
- Tischtennisplatte	4.000 DM
- Geschirr	1.500 DM
- Kutsche	2.500 DM
	60.500 DM

Unterabschnitt: 476 - Bau- und Betriebskostenzuschüsse der Wohlfahrts- und Jugendverbände

Ausgaben

Zu 476 987 7447/5 - Neu-, Um- und Ausbau von Freizeitstätten

Es sind Mittel vorgesehen für:
Kath. Kirchengemeinde, St. Maria Königin,
- Instandsetzung der Freizeitstätte Tiefenbroicher Weg und Modernisierung des Pfarrsaals

Zu 476 987 7448/3 - Neu-, Um- und Ausbau von Heimen der Offenen Tür

Es sind Mittel vorgesehen für:
1. Verein Falkenheime e.V.
   Haus Gerresheim
   - Erneuerung von Fenstern, Türen, Fußboden und Bestuhlung -
2. Arbeiterwohlfahrt
   Siegstraße - Erneuerung der Einrichtung -

Zu 476 988 7449/6 - Zuschuß zum Bau der Kita Hellerhof II

Der Zuschuß ist für den Träger der Kita "Carlo-Schmid-Str." vorgesehen.

Zu 476 987 7450/5 - Bau, Einrichtung und Instandsetzung von Erziehungsberatungsstellen

Es sind Mittel vorgesehen für den Ev. Gemeindedienst
- Ev. Beratungsstelle Oberkassel
(Instandsetzungsarbeiten und Ergänzung des Mobiliars)
- Kath. Beratungsstelle "Klosterstr."
(Verbesserung der Sicherheitsmaßnahmen)

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 476 987 7451/3 - Bau, Einrichtung und Instandsetzung von Einrichtungen der Elternbildung

Es sind Mittel vorgesehen für:

1. Ev. Familienbildungswerk
   Hohenzollernstr. 24
   Instandsetzung und Ergänzung d. techn. Ausstattung und des Mobiliars in der Familienbildungsstätte
2. Arbeiterwohlfahrt
   a) Familientreff Oberbilker Allee
      - Erneuerung der Fensteranlage u. Fassade
      - Neumöblierung des Saals, Türen u. Gymnastikeinrichtungen, kleiner Brennofen u. Büroausstattung
   b) Familientreff Holthausen
      - Erneuerung und Ergänzung des Inventars
   c) Familientreff Bilk, Aachener Str.
      - Erneuerung des Mobiliars und Büroausstattung
      - Erneuerung der Fensteranlage
   d) für Familientreff Listatr. u. Gerresheim
      - diverse Anschaffungen, Nähmaschinen, Spielgeräte, Stühle und Turngeräte
3. DRK
   Einrichtungsgegenstände für Kursangebote
4. ASG
   Ausbau des Hauses "Gerresheimer Str. 88"

Zu 476 987 7452/1 - Bau und Instandsetzung von Kinderheimen

Es sind Mittel vorgesehen für:

1. Ev. Gemeindedienst
   Kinderheim Oberlin-Haus
   - Erneuerung der Fensteranlage
2. Diakoniewerk Kaiserswerth
   Janusz-Korczak Kinderhaus
   - Instandsetzung der Außenanlage
3. Ausbau des Kinderheimes
   "St. Raphael"

Zu 476 987 7453/o - Bau und Instandsetzung von Jugendwohnheimen

Es sind Mittel vorgesehen für:

a) Ev. Gemeindedienst
   Augusta Haus, Stephanienstr.
   - Sanierung der Heizungsanlage und Umgestaltung auf Fernheizung
b) Friedrich-Naumann-Haus
   Niederkasseler Kirchweg
   - Instandsetzung und Modernisierung und Erneuerung der Fensteranlage
c) Louise-Schröder-Heim
   - Trockenlegung des Kellers -

Zu 476 987 8461/6 - Kommunikationszentrum Fichtenstraße

In einem 2. Bauabschnitt soll das Zentrum in der Fichtenstraße 36/38 fertiggestellt werden, so daß die Halle und die Galerie dann voll nutzbar sind.

Zu 476 987 8482/9

Der Zuschuß ist zur Ergänzung der Einrichtung erforderlich.

Zu 476 987 849o/o - Arbeitstherapeutische Werkstatt

Die Mittel sollen für den Kauf einer Spritzanlage verwendet werden.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Einzelplan 5: Gesundheit, Sport, Erholung

Unterabschnitt: 500 - Allgemeine Gesundheitspflege

Ausgaben

Zu 500 935 7502/4 - Röntgen-, Labor- und sonstige ärztliche Einrichtungen

Es sind Mittel vorgesehen für:
1 Röntgenröhre
1 Dentaleinheit
2 Audiometer
Verschiedenes

Unterabschnitt: 540 - Chemisches und Lebensmitteluntersuchungsamt

Ausgaben

Zu 540 935 8521/6 - Apparate und Instrumente

Es ist die Ersatzbeschaffung folgender Geräte vorgesehen:

Spektralphotometer	15.500 DM
Laborrechner	22.000 DM
Gaschromatograph, komplett	40.000 DM
Mikroskop	5.000 DM
Trockenschrank	1.500 DM
Aufschlußgerät für die Bestimmung von Schwermetallen	31.000 DM
	115.000 DM

Unterabschnitt: 541 - Institut für Lebensberatung

Ausgaben

Zu 541 935 9558/0 - Dienstgebäude Frankfurter Str. 225

Ersatzbeschaffung eines Video-Recorders für die Schulpsychologische Beratungsstelle.

Zu 541 935 9598/0 - Dienstgebäude Goethestr. 56

Anschaffung eines Medienschrankes für die Unterbringung der vorhandenen Video-Anlage.

Unterabschnitt: 560 - Sportplätze, Sport- und Turnhallen

Ausgaben

Zu 560 950 7551/7 - Bau von Bezirkssportanlagen (Hochbau)

Es ist folgende Maßnahme vorgesehen:

		Verpflichtungs-ermächtigung
Roßstraße Bau von zusätzlichen Umkleideräumen	140.000 DM	-

Zu 560 950 7552/5 - Sport- und Trainingshallen

Die Mittel sind für die Restarbeiten an der Sporthalle mit Umkleidegebäude, Lichtenbroicher Weg, vorgesehen.

Zu 560 960 7554/5 - Wiederherstellung von Sportanlagen

Es sind vorgesehen für die Sportanlagen

1. Fährstraße (DJK Sparta-Bilk) - Überholung Aschenspielfeld (Restarbeiten)	200.000 DM	
2. Flingerbroich (Fortuna 95) - Überholung Aschenspielfeld (Restarbeiten)	550.000 DM	
3. Kamerathsfeldstr. (TSV Urdenbach) - Überholung und Modernisierung des 2. Aschenspielfeldes	183.000 DM	200.000 DM
4. Breslauer Str. (Sportring Eller) - Überholung und Modernisierung des Aschenspielfeldes -	111.000 DM	200.000 DM
5. Am Heerdter Hof (Heerdter TV) - Überholung und Modernisierung des Aschenspielfeldes -	126.000 DM	300.000 DM
	1.170.000 DM	700.000 DM

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 560 960 7555/3 - Bau von Sportanlagen

Es sind vorgesehen für die Sportanlagen:

1. St. Franziskusstr. (DJK AGON 08) Kleinspielfeld (Kunststoffbelag)	160.000 DM	-
2. Stoffeler Kapellenweg (Turngem. 1881) Kleinspielfeld (Kunststoffbelag)	194.000 DM	-
3. Scheideweg (SV Wersten 04) 2. BA (Aschenspielfeld)	350.000 DM	-
4. Bau einer Erschließungsstraße Zur Anbindung des Geländes mit der Modellwerkstatt des Df. Aero-Clubs und dem geplanten Tennisgelände an der Hügelstraße	85.000 DM	300.000 DM
	789.000 DM	300.000 DM

Zu 560 960 7556/1 - Bau von Bezirkssportanlagen (Sportplätze)

Es ist vorgesehen für Sportanlage:

Lichtenbroicher Weg 1. BA (Aschenspielfeld)	300.000 DM	350.000 DM

Zu 560 960 7557/0 - Wiederherstellung von Bezirkssportanlagen (Sportplätze)

Es sind vorgesehen für Sportanlagen:

1. Karweg Überholung Kampfbahn (Restarbeiten)	300.000 DM	-
2. Freiheitshagen Hauptplatz-Laufbahn mit Weitsprunganlage in Kunststoff, Kleinspielfeld in Kunststoff	700.000 DM	765.000 DM
3. Roßstraße Überholung und Modernisierung des 1. Aschenspielfeldes	207.000 DM	-
4. Ammerweg Überholung des 2. Aschenspielfeldes	120.000 DM	-
5. Verschiedenes	25.000 DM	-
	1.352.000 DM	765.000 DM

Zu 560 935 8512/7 - Beschaffung von Arbeitsgeräten, Maschinen und Fahrzeugen

Es sind vorgesehen für:

1 Anhänger	3.000 DM	-
3 Schneeräumschilder à 1.500 DM	4.500 DM	-
1 Heckenschere	2.000 DM	-
1 Laubbläser	4.800 DM	-
	14.300 DM	-

Unterabschnitt: R h e i n s t a d i o n

Ausgaben

Zu 561 935 8542/9 - Beschaffung von Turn- und Sportgeräten

Die Beschaffung von
6 Spikes-Schutzmatten
2 Diskus-Schutzgitter

ist vorgesehen.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 58o - P a r k - u n d G a r t e n a n l a g e n

Ausgaben

Zu 58o 941 7512/7 - Einfriedung von Anlagen

Es sind vorgesehen für die Kinderspielplätze:

Frankenplatz	25o Lfdm	15.000 DM
Zoo-Faunastr.	3oo "	9.000 DM
Eisstadion	5o "	3.000 DM
Hanielpark	12o "	7.2oo DM
Lichtstr./Engerstr.	15o "	9.000 DM
Oberlinstr.	1oo "	6.000 DM
Heerdter Rheinpark	21o "	12.6oo DM
Lütticher Str.	6o "	3.6oo DM
Gilbachplatz	2o "	1.2oo DM
Elbroichpark	24o "	14.4oo DM
Koblenzer Str. (Ballfanggitter, Teilbetrag)		14.000 DM
		95.000 DM

Zu 58o 942 7512/1 - Baumpflanzungen und baumerhaltende Maßnahmen

Es sind vorgesehen für:

die Neupflanzung von Straßenbäumen in allen Bezirken 1oo.ooo DM

Zu 58o 943 7512/6 - Wege, Plätze und Wasserläufe im Wald

Es sind vorgesehen für die

Befestigung von Waldwegen

Forstbetriebsbezirke		
1	(Bez. 9 + 1o)	5.000 DM
2	(Bez. 8)	8.000 DM
3	(Bez. 7)	3.5oo DM
4	(Bez. 6)	3.5oo DM
5	(Bez. 5)	4.000 DM
		24.000 DM

Zu 58o 944 7512/o - Aufforstung von Waldflächen

Die Mittel sind vorgesehen für die

planmäßige Aufforstung und Nachbesserungen im Stadtwald und im Himmelgeister Bogen; die Teilaufforstung des Hexhofgeländes in Hubbelrath; Mehrausgaben entstehen durch Bodenproben sowie Bodenmelioration und Düngung mit Spurenelementen wegen Rückgangs der ph-Werte 55o.ooo DM

Zu 58o 951 7513/9 - Kinderspielplätze - Wertverbesserungen

Es sind vorgesehen für:

Wertverbessernde Maßnahmen	6oo.ooo DM
Waldspielplätze	1o.ooo DM
Ersatz von Spieleinrichtungen	5o.ooo DM
	66o.ooo DM

Zu 58o 935 7514/8 - Maschinen, Geräte und Kraftfahrzeuge - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Es sind vorgesehen für:

Neubeschaffungen

a) für Abt. Forsten

1 Kreissäge für Kaminholzschnitt	2.5oo DM
1 Zerspaner	3.5oo DM
1 Anhänger für Holder Fräse Typ 41o	4.8oo DM
1 Unterschneidepflug	4.5oo DM
1 Pferd mit Geschirr	1o.ooo DM

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

b) für Abt. Gartenanlagen

Gebiet Nord	
1 Vertikalschneider	5.300 DM
1 Rüttelplatte	3.600 DM
1 Einmannerdbohrer	3.000 DM
1 Schlauchtrommel m. 100 m Druckschlauch und 4 Pneumatische Scheren à 750,—	4.800 DM
1 Motorsäge m. Hobelkopf à 2.300,—	2.300 DM
1 Elektromotor m. Hobelzusatz	3.100 DM
1 Schleppnetz f. Traktor	1.500 DM
1 Rasenkehrmaschine	15.000 DM
Unterh.-Bezirk 1	
2 Alu-Leitern à 3 m 850,—	1.700 DM
1 Alu-Kahn	3.500 DM
1 Regner	1.000 DM
Unterh.-Bezirk 2	
1 Stromaggregat 2,5 kw	2.500 DM
1 Sandstreugerät Epoke	3.500 DM
1 Regner	1.000 DM
Unterh.-Bezirk 3	
1 Regner	1.000 DM
Unterh.-Bezirk 4	
1 Holdereinachsschlepper m. Zubehör	10.000 DM
1 Motorpumpe	2.000 DM
1 Stromaggregat EB 2800	3.200 DM
2 Rasenmäher 1.600,—	3.200 DM
1 Regner	1.000 DM
Unterh.-Bezirk 6	
1 Stromaggregat	3.200 DM
1 Sandstreugerät Epoke	3.500 DM
1 Regner	1.000 DM
Unterh.-Bezirk 11	
2 Regner	2.000 DM
Gebiet Süd	
1 Buschhacker	18.000 DM
1 Seilwinde	12.000 DM
Auffahrbohlen	1.500 DM
4 Regner	4.000 DM
Unterbezirk 12	
1 Fadenschneider	900 DM
Freizeitparks 3320	
1 Tischkreissäge	2.200 DM

c) für Hauptbetriebshof, Stadtgärtnerei, Werkstätten, Baumschule

Schlosserei	
1 Transportgerät (Ameise)	3.000 DM
Ausklinkwerkzeug für Stanze	3.100 DM
Schreinerei	
1 Nagler	3.650 DM
KFZ-Wesen	
1 Hebebühne 15.000 kg	8.600 DM
Baumschule	
1 Spritze ASP 400 ltr	7.500 DM
1 Rodemaschine Kpl bis 30 cm	73.000 DM
Betriebshof	
1 Diesel-Tank 6000 ltr.	20.000 DM
1 Benzin-Tank 1000 ltr.	12.000 DM

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Ersatzbeschaffungen

a) für Abt. Forsten und Gartenanlagen

1 Schlaghammer	2.500 DM
1 Ständerbohrmaschine	7.500 DM
1 Satz Schweißarmaturen	1.500 DM
1 Betonmischer 18o ltr.	1.500 DM
1 Zweiachs-Schlepper B 12 Hol.	26.000 DM
1o Motormäher 48/53	15.000 DM
19 Motorsägen o2o/o24/o32/o48/o51	29.5oo DM
7 Freischneider FS 9o/FS 2oo	8.9oo DM
2 Luftkompressoren mit Kessel	5.4oo DM
2 Stromerzeuger 28oo	6.6oo DM
7 Laubbläser	32.2oo DM
2 Fingermäher, Kombi	2o.5oo DM
4 Sandstreuer	18.ooo DM
2 Tandem, Vibr. Walzen	46.ooo DM
1 Buschhacker	4o.ooo DM
2 Rüttelplatten	11.9oo DM
2 Großflächenmäher 1,8o	4o.3oo DM
1 Aufsitzmäher B 52 H 1o	12.2oo DM
3 Kantenschneider ET 1o	7.59o DM
3 Laubkarren mit Korbaufsatz	2.7oo DM
1 Motorkarrenspritze mit Zubehör	4.98o DM
2 Diesel-Allzweckschlepper mit Ladevorrichtung u. Zusatzgeräten, Ers. f. E-Wagen D-KA 912/D-2567 Baujahr 63 u. 65	14o.ooo DM
1 elektr. Aufbrechhammer m. Zubehör	3.3oo DM
1 Motor-Aufbrechhammer m. Zubehör	6.99o DM
1 Erdbohrer für Unimog	14.ooo DM
1 Kreissäge f. Kamin u. Brennholz Schnitthöhe 25o 5,5 PS	2.5oo DM
1 Spatenpflug m. Zubehör	6.9oo DM

b) für Hauptbetriebshof

Landmaschinen Werkstatt	
1 Gewindeschneidkasten (normal)	1.5oo DM
1 Schleifbock für Sichelmäher	2.1oo DM
Schreinerei	
1 Ständerbohrmaschine	7.5oo DM
Deko/Lager	
1 Handtransportgerät batterie betrieben	9.9oo DM
KFZ-Wesen	
1 elektr. Hydr. Wagenheber für die Grube	7.6oo DM
Gärtnerei	
6 Pflanztische rollbar	5.4oo DM
1 Topfmaschine	24.ooo DM
1 Motorkarrenspritze 1oo ltr.	3.95o DM
Baumschule	
1 Fräse Kpl mit Zubehör, 2achsig	24.ooo DM
1 Fräse Kpl mit Zubehör, 1achsig	15.ooo DM
Betriebshof	
1 pneumatische Schneidanlage KMB 25 m. Zubehör	1o.5oo DM
	9o2.56o DM

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 580 936 7514/2 - Beschaffung von Kraftfahrzeugen

Ersatzbeschaffungen

Gabel Stapler 2	
D.B. 508 D	55.000 DM
D.B. 207 D Bus	55.000 DM
D.B. 608 D	45.000 DM
D.B. 809 Kran	80.000 DM
D.B. 809	100.000 DM
Opel-Kadett-Caravan	60.000 DM
Unimog U 84	15.000 DM
9 D.B. 307 D Kipper à 50.000	95.000 DM
2 D.B. 307 Kipper à 50.000	450.000 DM
VW Typ II	100.000 DM
	28.000 DM

Neubeschaffungen

1 VW Golf (2türig) m. Abgaskatalysator (Forstabt.)	
5 D.B. 307 D Kipper	15.500 DM
à 50.000,-- DM für die Unterh. Bezirke 4, 5, 7 + 10 u. für die Ausbildungskolonne	250.000 DM
	1.348.500 DM

Zu 580 950 7515/0 - Betriebshöfe und Wohnungen

Es sind vorgesehen für:

Überbauung der Freifläche zwischen den Gewächshäusern 5 + 6	35.000 DM
Installation von Motoren an den Rolltoren in der Kfz-Werkstatt	8.000 DM
	43.000 DM

Zu 580 950 7532/0 - Kinderspielplatz Kreuzbergstr./Joseph-Brodmann-Straße

Es handelt sich um eine Erstanlage in einem Neubaugebiet. Das Grundstück wurde von den Anliegern aufgrund eines Erschließungsvertrages unentgeltlich übereignet.

Zu 580 950 9578/0 - Landschaftsentwicklungsmaßnahmen

Es sind vorgesehen für:

Maßnahmen der Grundwasserregulierung im NSG Eller Forst	30.000 DM
Maßnahmen zur Wiederherstellung eines naturnahen Zustandes in der Feldflur	23.000 DM
Einbringen standortgerechter Pflanzenarten zur Verbesserung der ökologischen Verhältnisse am Dreiecksee	25.000 DM
Pflanzung von Feldgehölzern	25.000 DM
Anlage von Vogelschutzgehölzen und Bienenweiden in der freien Landschaft	35.000 DM
Umzäunung des Naturschutzgebietes Dreiecksee	55.650 DM
Verlegung des Wanderweges im Naturschutzgebiet	23.650 DM
	217.300 DM

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Einzelplan 6: Bau- und Wohnungswesen

Unterabschnitt: 600 - A l l g e m e i n e B a u v e r w a l t u n g

Ausgaben

Zu 600 932 8629/4 - Freilegungsmaßnahmen

Bei dieser Position handelt es sich um Kosten für den Erwerb von Flächen, für die aufgrund ortsbaurechtlicher Festsetzungen als Verkehrsflächen ein Übernahmeanspruch nach § 40 Abs. 2 BBauG oder ein Vorkaufsrecht gem. § 24 BBauG besteht,sowie um Grundstücke, die zur Abrechnung von Erschließungsanlagen oder für die Beseitigung von Gefahrenstellen im öffentlichen Straßenraum noch erworben werden müssen. Darüber hinaus ist die Fortführung des Grunderwerbs für zukünftige Straßenbauprojekte notwendig. Die Freilegung schafft damit auch die Voraussetzung für eine Neubebauung der zurückliegenden Restgrundstücke. Aus dem Ansatz sind ferner anzuweisen: Gerichts- und Notarkosten, Vermessungskosten, Umzugsbeihilfen, Versetzung von Einfriedigungen etc.

Zu 600 940 8631/0 - Vertragsstraßen, Aufschließung usw. - Erschließung von Baugebieten

Die Mittel sind vorgesehen für:

a) die Beteiligung der Stadt an den Kosten von Erschließungsanlagen (§ 127 Abs. 2 BBauG) bei Vertragsstraßen für fremde Grundstücksfronten bzw. fremde Baugrundstücke an den Ausbaustrecken,
b) den Bau neuer Erschließungsanlagen, die als unbedingt notwendig erachtet werden,
c) die Beteiligung der Stadt mit dem satzungsgemäßen Anteil von 10 % an den beitragsfähigen Aufwendungen, die die Vertragspartner im Rahmen von Erschließungsverträgen zu leisten haben,
d) die Abdeckung von Kosten, die bei dem Bau von Vertragsstraßen für evtl. auftretende unvorherzusehende Erschwernisse entstehen und die den Vertragspartnern nicht angelastet werden können, weil sie den Rahmen des Üblichen übersteigen,
e) den Bau von Zwischenstrecken, die sich beim Bau von Vertragsstraßen zu bereits ausgebauten Straßenabschnitten ergeben.

Zu 600 963 8631/1 - Straßenausbau nicht ordnungsgemäß erschlossener Wohngebiete

Es sind vorgesehen für:

Mergelgasse	500.000 DM
Blumenweg	155.000 DM
	655.000 DM

Unterabschnitt: 601 - H o c h b a u v e r w a l t u n g

Ausgaben

Zu 601 960 7631/2 - Ausbau des Fernmeldekabelnetzes

Noch immer sind von der Stadt für angemietete Bundespostleitungen Zahlungen vorzunehmen. Bei eigenem Kabelnetz mit einer voraussichtlichen Lebensdauer von ca. 20 Jahren und sehr geringen Unterhaltungskosten von ca. 1 % der Herstellungssumme können die Zahlungen an die Bundespost erheblich reduziert werden. Der Ausbau des Kabelnetzes ist noch nicht abgeschlossen. In 1985 soll die Kabeltrasse Süd zusammen mit dem Anschluß des 2. BA des Techn. Verwaltungsgebäudes fertiggestellt werden, da die beiden Maßnahmen techn. zusammenhängen. Ein weiterer Teilansatz ist für sonstige Investitionsmaßnahmen im Bereich des Fernmeldekabelnetzes (u.a. Einführung des ADV-Verfahrens im Büchereiwesen) erforderlich. Bedarf ergibt sich u.a. aufgrund der vielfältigen Veränderung im Objektbereich.

Zu 601 950 7652/1 - Erstellung von Kabelplanunterlagen

Die vom Hochbauamt im Straßenraum verlegten Kabeltrassen sind lückenhaft erfaßt. Für Bauarbeiten im Straßenraum ist die genaue Lage der Kabel jedoch von großer Bedeutung. Die Eintragung des Fernmeldekabelnetzes in das Straßenkataster muß daher nachgeholt werden. Die Gesamtkosten betragen 80.000 DM. Ein Teilbetrag von 40.000 DM ist bereits im Haushaltsplan 1984 veranschlagt.

Zu 601 935 8641/7 - Maschinen und Geräte

Es sind u.a. folgende Beschaffungen vorgesehen:

Optronik Beleuchtungsstärkemesser	1.000 DM
2 Rauchgasanalysegeräte	13.000 DM
Schweißgerät	1.300 DM
3 Meß- und Regelanzeigen Chlorungsanlagen	43.500 DM
Meßgeräte Fernmeldewerkstatt	5.000 DM
	63.800 DM

Zu 601 938 9654/8 - Nachrichtentechnische Einrichtungen

Der Haushaltsansatz ist erforderlich, um

a) Neuanschaffungen aus Organisationsveränderungen und
b) den Austausch von veralteten und störanfälligen nachrichtentechnischen Einrichtungen

vornehmen zu können.

Die Stadt Düsseldorf unterhält zur Zeit ca. 350 Fernsprechanlagen mit einem Investitionswert von rd. 4,2 Mio DM. Von diesen Anlagen sind 83 älter als 20 Jahre. Ein Teil dieser Anlagen ist erheblich störanfällig und muß erneuert werden.

Im Rahmen der bisher veranschlagten Ansätze können diese Ersatzbeschaffungen nur nach und nach vorgenommen werden.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 602 - T i e f b a u v e r w a l t u n g

Ausgaben

Zu 602 935 7617/9 - Beschaffung von Wagen, Maschinen, Geräten usw.

Es sind vorgesehen für:

1 Bohrkrone	3.000 DM
1 Bitumenspritzgerät	6.000 DM
Reparatur zweier Bohrkronen und Meßgeräte für LZA	3.000 DM
	12.000 DM

Zu 602 950 7620/3 - Vorarbeiten, Entwürfe, Modelle, Dokumentationen usw.

Der Ansatz ist bestimmt
a) zur Restfinanzierung lfd. Maßnahmen,
b) für Planungsmaßnahmen, für die ein Baukonto noch nicht eingerichtet ist,
c) zur Planung von Baumaßnahmen, die aus Sammelhaushaltsstellen finanziert werden, z.B. Kleinere Straßenbaumaßnahmen, Radwege, Umlegung, Verkehrsberuhigung.

Zu 602 950 7621/1 - Förderung des öffentlichen Nahverkehrs

Zur Beschleunigung des öffentlichen Nahverkehrs sollen, insbesondere auf dem Streckenabschnitt der Linien 701, 703 und 707 signaltechnische und bauliche Veränderungen durchgeführt werden.

Zu 602 960 8008/5 - Vorarbeiten, Planung von Fußgängerbereichen und Plätzen

Die Mittel sind zur Weiterplanung des Fußgängerbereiches Altstadt, Königsallee, Kaiserswerther Markt, Hbf-Westseite u. a. bestimmt.

Unterabschnitt: 603 - B r ü c k e n b a u v e r w a l t u n g

Ausgaben

Zu 603 960 7606/1 - Abweisende Schutzeinrichtungen

Aufgrund zahlreicher Unfälle sollen zur Erhöhung der Verkehrssicherheit der Rheinalleetunnel mit abweisenden Schutzeinrichtungen durchgeführt werden.

Unterabschnitt: 604 - W a s s e r b a u v e r w a l t u n g

Ausgaben

Zu 604 932 7622/1 - Grunderwerb

Es sind folgende Grunderwerbsmaßnahmen vorgesehen:
1. Kittelbach, Annostr. (Gemarkung Kaiserswerth, Flur 10, Flurst. 149)
2. Kittelbach, Niederrheinstraße (Gemarkung Kaiserswerth, Flur 10, Flurst. 76)
3. Pillebach, Berg. Landstr. (Gem. Gerresheim, Flur 10, Flurst. 207/168)
4. Südl. Düsselbach, Ponny-Club (Gem. Eller, Flur 1, Flurstr. 84 und Flur 12, Flurst. 632)
5. Ratherbroicher Grenzgraben (Gem. Rath, Flur 27, Flurst. 76)
6. Eselsbach, IV. BA (Gem. Eller, Flur 39, Flurst. 41) Restzahlung
7. Grunderwerbsreserve

Zu 604 960 8071/9 - Planungsmaßnahmen

Der Ansatz wird verwendet
a) für den Ausbau des Kittelbaches - A 44 - Bereich Flughafen bis Kiesheckerweg,
b) für die Aufstellung von Teilentwürfen für die Renaturalisierung d. städt. Wasserläufe einschl. d. landschaftspflegerischen Begleitpläne.

Zu 604 950 9048/6 - Bau von Grundwasserbeobachtungsbrunnen

Um eine flächendeckende Grundwasserbeobachtung durchführen zu können, ist es erforderlich, daß weitere Grundwassermeßbrunnen abgeteuft werden, die durch äußere Einflüsse unbrauchbar wurden. Erfahrungsgemäß beläuft sich die Zahl der unbrauchbar gewordenen Brunnen auf 3 - 4 jährlich. Zudem besteht ein großer Nachholbedarf in verschiedenen Stadtteilen.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 61o - S t ä d t e b a u u n d P l a n u n g

Ausgaben

Zu 61o 96o 9o51/o - Planungskosten, Vorentwurf Verkehrsplanung

Es sind vorgesehen für:

1. Lärmuntersuchungen	35.ooo DM
2. Verkehrsplanungen im Zusammenhang größerer Unterhaltungsmaßnahmen/ Leitungsverlegungen	2o.ooo DM
3. Verkehrsplanungen im Zusammenhang mit Stadtbahn-Vorlaufstrecken	2o.ooo DM
4. neue Hafenzufahrt	4o.ooo DM
5. B 8n landschaftspflegerischer Begleitplan	35.ooo DM
	15o.ooo DM

Unterabschnitt: 611 - V e r m e s s u n g s - u n d K a t a s t e r a m t

Ausgaben

Zu 611 94o 7634/o - Erneuerung der techn. Anlagen der Reproanlage

Der Ansatz ist vorgesehen für die Ersatzbeschaffung einer Lichtpausmaschine.

Zu 611 935 8664/6 - Neuanschaffung von Meßgeräten

Es sind folgende Ergänzungsbeschaffungen zum bestehenden Instrumentenpark vorgesehen:

1 KERN Distanzmesser 5o2	16.5oo DM
3 Stative	2.4oo DM
4 KERN Reflektoren	6.ooo DM
	24.9oo DM

Unterabschnitt: 621 - W o h n u n g s w e s e n

Ausgaben

Zu 621 95o 76o2/5 - Innere Aufschließung Df.-Hellerhof - Baukosten

Der Ansatz wird für die Weiterführung der Maßnahmen zur Inneren Erschließung benötigt, und zwar für

Kanalisation mit	3.6oo.ooo DM
Straßenbau mit	4.o7o.ooo DM
Grünanlagen mit	889.ooo DM
Beleuchtung mit	266.ooo DM
Gasversorgung mit	5oo.ooo DM
Wasserversorgung mit	4oo.ooo DM
	9.725.ooo DM
Verpflichtungsermächtigung für Kanal- und Straßenbauarbeiten	4.ooo.ooo DM

Zu 621 927 76o3/4 - Arbeitgeberdarlehen für städtische Belegschaftsmitglieder

Die Stadt Düsseldorf gewährt ihren Dienstkräften gemäß den vom Rat beschlossenen Richtlinien über die Wohnungsfürsorge für Mitarbeiter der Landeshauptstadt Düsseldorf zur Errichtung oder zum Erwerb eines Eigenheimes oder einer Eigentumswohnung ein Arbeitgeberdarlehen. Die Höhe des Darlehens richtet sich nach dem aufgrund der Personenzahl notwendigen Wohnungsbedarf und nach der Größe des zu fördernden Objektes und beträgt z.Zt. zwischen 15.ooo,— DM und 56.ooo,— DM je Beleihungsfall. Im Schnitt ist mit einer Darlehenshöhe von ca. 3o.ooo,— DM zu rechnen, so daß mit der vorgesehenen Verpflichtungsermächtigung von 1 Mio DM in ca. 33 Fällen Arbeitgeberdarlehen bewilligt werden können.
Einzelheiten sind in den Richtlinien über die Wohnungsfürsorge für Dienstkräfte der Landeshauptstadt Düsseldorf (Ratsbeschluß vom 13.9.1984 niedergelegt.

Zu 621 927 76o5/o - Sonstige Förderung des Wohnungsbaues für städtische Belegschaftsmitglieder

Um städt. Dienstkräften bei der Beschaffung von Wohnraum behilflich zu sein, gewährt die Stadt gemäß Richtlinien über die Wohnungsfürsorge für Dienstkräfte der Landeshauptstadt Düsseldorf solchen Bauherren, die sich verpflichten, in ihren Bauvorhaben bestimmte Wohnungen für städt. Dienstkräfte auf die Dauer von mind. 2o Jahren zur Verfügung zu stellen, Hypothekendarlehen aus städt. Mitteln. In den meisten Fällen erfolgt eine Darlehensbewilligung für solche Bauvorhaben, die auch mit öffentlichen oder nichtöffentlichen Mitteln des Landes gefördert werden. Die Höhe richtet sich nach den jeweils geltenden Wohnungsbauförderungsbestimmungen des Landes.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 621 927 7611/5 - Wohnungsbaudarlehen für besondere Fälle

Der Ansatz ist notwendig, um in besonders gelagerten Fällen, in denen die üblichen städt. Aufwendungsbeihilfen nicht bewilligt werden können, eine Förderung zu ermöglichen. Der Ansatz ist zur Erfüllung einer in 1983 eingegangenen Verpflichtung notwendig.

Zu 621 987 7614/1 - Zuschüsse an Dritte zur Wohnraumbeschaffung

Im Rahmen der Richtlinien der Stadt Düsseldorf zur Förderung des Wohnungsbaues gewährt die Stadt vornehmlich bei Bauvorhaben des sozialen Wohnungsbaues verlorene Zuschüsse zur Errichtung von Wohnungen für Tbc-Kranke, Kinderreiche, Schwerbehinderte und ausländische Arbeitnehmer, wenn diese Wohnungen den genannten Personenkreisen auf die Dauer von 1o Jahren bzw. für den letztgenannten Personenkreis für mind. 3 Jahre zur Verfügung stehen.

Zu 621 987 8o21/1 - Modernisierungsmaßnahmen

Die Stadt Düsseldorf unterstützt die Bemühungen ihrer Bürger, ältere Wohnungen zu modernisieren und/oder mit energieeinsparenden Vorrichtungen zu versehen. Zu diesem Zwecke gewährt sie im Rahmen der hierfür zur Verfügung gestellten Haushaltsmittel Zuschüsse.
Über den Ansatz im Haushaltsplan darf laut Ratsbeschluß nur nach den Richtlinien der Stadt Düsseldorf zur Modernisierung von Wohnungen vom 13.9.84 verfügt werden.

Zu 621 987 9o42/o - Begrünung von Innenhöfen

Die Bemühungen der Bürger, ihre Wohnumgebung zu verbessern, sollen durch Zuschüsse der Stadt unterstützt werden. Bewilligungen erfolgen im Rahmen der Richtlinien zur Förderung von Innenhof-Begrünungen (Ratsbeschluß vom 13.9.1984.

Zu 621 987 9o45/4 - Um-/Rückwandlung von Gebäudeflächen in Wohnräume

Die Stadt fördert die Um- oder Rückwandlung von nicht oder nicht mehr zu Wohnzwecken dienenden Gebäudeflächen in Wohnräume. Zu diesem Zweck gewährt sie im Rahmen der hierfür zur Verfügung gestellten Haushaltsmittel Prämien gemäß den vom Rat der Stadt am 22.o1.1981 beschlossenen Richtlinien.

Unterabschnitt: 63o - G e m e i n d e s t r a ß e n

Ausgaben

Zu 63o 96o 76o8/8 - Volmerswerther Str. von Hellriegelstr. bis Volmerswerther Deich, 3. BA.

In Fortführung der 1979 begonnenen und inzwischen fertiggestellten ersten beiden Bauabschnitte (von Dormagener Str. bis Grimlinghauser Str. und von Grimlinghauser Str. bis zur Aachener Str.) soll nunmehr die Volmerswerther Str. von der Hellriegelstr. bis Volmerswerther Deich ausgebaut werden.

Bei der Volmerswerther Str. handelt es sich um eine alte, nicht ausgebaute Landstraße, die in Teilbereichen noch tiefliegend ist. Die heutige Fahrbahnbefestigung besteht aus einer 2-4 cm dicken Einstreudecke und 2o cm Schottertragschicht.

An der Straße sind Gehwege nur zum Teil vorhanden. Diese sind unterschiedlich breit und nur provisorisch befestigt. Aufgrund des für den heutigen Verkehr zu schwachen Unterbaues kommt es immer wieder zu Schlaglochbildungen und Verformungen in der Fahrbahndecke. Zur Senkung des im Vergleich zu anderen Straßen verhältnismäßig hohen Unterhaltungsaufwandes ist der Neubau des gesamten Straßenzuges dringend erforderlich.

Der Ausbau erfolgt innerhalb der bestehenden Straßenbegrenzungslinien. Beitragsverfahren nach den Bestimmungen des BBauG und des KAG sind möglich. Eine Bezuschussung der Maßnahme nach dem GFG ist nicht möglich.

Zu 63o 95o 761o/6 - Verkehrsrechner südliche Innenstadt

Im Keller der Schule Kirchfeldstr. wird ein neuer Verkehrsrechner installiert, der die alte Relaiszentrale im Polizeipräsidium ersetzt. Diese Relaiszentr. ist ca. 25 Jahre alt, steuert insgesamt 1oo LZA und verursacht jährliche Unterhaltungskosten von 42o.ooo DM. Eine moderne Rechnerzentrale wird dagegen bei höherer Flexibilität und besserer Bedienbarkeit nur noch ca. 12o.ooo DM Unterhaltung kosten, so daß sich Einsparungen in der Haushaltsstelle "Unterhaltung von LZA" in Höhe von 3oo.ooo DM ergeben. Der Ansatz dient der Fortführung der in 1983 begonnenen Maßnahme.

Zu 63o 96o 7642/8 - Wertverbessernde Maßnahmen

Der Ansatz soll für die nachfolgend genannten, der Dringlichkeitsstufe I zugeordneten Instandsetzungs- und Erneuerungsmaßnahmen verwendet werden:
Baumaßnahme
Pempelforter Straße von Vagedesstr. bis Am Wehrhahn
Ernst-Poensgen-Allee, gesamte Länge
Degerstraße von Grafenberger Allee bis Flurstr.
Rochusstr. von Ehrenstr. bis Prinz-Georg-Str.
Erasmusstraße von Heresbachstr. bis Feuerbachstr.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 630 960 7647/9 - Straßenbau infolge Maßnahmen nach dem Eisenbahnkreuzungsgesetz

Es sind vorgesehen für:
Anteilige Kosten der Stadt bei änderungs- und technischen Sicherungsmaßnahmen an Kreuzungen mit der DB. Abbruch der Brücke Kartäuserstraße und anderer; Neubau der Eisenbahnbrücke Bahnhof Bilk und Eisenbehnbrücke Oberbilker Allee Bereich Färberstraße.

Zu 630 960 7649/5 - Erschließungsmaßnahmen in Umlegungsgebieten

1. Die Durchführung nachstehender, neuerer Erschließungsmaßnahmen wird ab 1985 erforderlich.

   Umlegungsgebiet 37
   B-Plan 5872/20
   Ausbau des Kärtner Weges

   Umlegungsgebiet 54
   B-Plan 5672/15
   Vorentwurf-Erweiterung im Bereich Wersten-West um 3 Stichstraßen von der Otto-Hahn-Str. un nördlicher Richtung.

   Umlegungsgebiet 73
   B-Plan 5372/10
   Ausbau Nach den zwölf Morgen

2. Folgende lfd. Maßnahmen werden fortgeführt:

   Wersten-West I. + II. BA, Umlegungsgebiet 51 östlich der Rathelbeckstr., Schimmelpfennigstr., Am Stock, In der Nießdonk.

   Umlegungsgebiet 27
   B-Plan 6071/37
   Ausbau Am Köhnen/proj. Straße 3293

   Umlegungsgebiet 27
   B-Plan 6071/39 und 27
   Ausbau Spangerstr. von geplanter Kulmer Straße bis Bromberger Straße, die proj. Straßen zwischen Spangerstraße und Am Köhnen, Süllenstraße von Bromberger Straße bis Bamberger Straße

   Umlegungsgebiet 64 u. 79
   B-Plan 5773/39 u. B-Planentwurf 5673/16
   Ausbau des Rheindorfer Weges und der Kölner Landstr. zwischen Wiesdorfer Str. und Werstener Kreuz

   Umlegungsgebiet 65
   B-Plan 5373/36
   Ausbau Nievenheimer Straße

   Umlegungsgebiet 66
   B-Plan 5185/16
   Ausbau Am Ritterskamp einschl. Fußweg

Zu 630 940 7663/3 - LZA und Verkehrsverbesserungen
Die Mittel sind vorgesehen

zur Zahlung der in 1984 eingegangenen VE,
für kleinere Verkehrsverbesserungen baulicher Art, für kleinere LZA-Änderungen sowie
für den Bau neuer LZA bzw. Austausch von veralteten LZA (u.a. Aachener-/Suitbertusstraße)

Zu 630 960 7666/5 - Erste Herstellung von Bürgersteigen

Herstellung der beplatteten Gehwege von Neubauten, wie Wehn-, Geschäftshäusern und sonstigen Hochbauten nach Einziehung der erforderlichen Mittel.
Es werden hier Beträge verausgabt, die durch das Bauverwaltungsamt bei Vorlage von Baugesuchen usw. in Höhe von 90 % der Kosten bei der Mst. 600 351 8631/0 von den Anliegern vereinnahmt werden.

Zu 630 960 7667/3 - Ausbau von Vertragsstraßen (endgültiger Ausbau)

Herstellung der endgültigen Fahrbahndecken nach Fertigstellung der Hochbaumaßnahmen, um evtl. Beschädigungen bzw. Verschmutzungen vorzubeugen.

Zu 630 960 7669/0 - Herstellung von Senken und Straßenabläufen

Erste Herstellung von Sickersenken in Straßen und Flächen ohne Kanal, desgl. erstmaliger Einbau von Straßenabläufen und deren Anschlüsse an einen vorhandenen Kanal. Durch die vermehrte Kanalisierung nicht erschlossener Wohngebiete ist zur Abführung des Oberflächenwassers in verstärktem Maße der Einbau von Straßenabläufen erforderlich.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 630 960 7670/3 - Endgültige Befestigung von Straßen

Es sind vorgesehen:

Am Grenzgraben von Auf der Reide bis Meidericher Str. Die Straße Am Grenzgraben ist noch nicht ausgebaut. Die Fahrbahn ist teilweise noch mit Asche befestigt. Gehwege sind nicht vorhanden und die Straßenentwässerung fehlt. Ein Beitragsverfahren nach BBauG wird eingeleitet.	180.000 DM
Am Krienengarten von Haus Nr. 12 bis Wendeplatz Die Straße Am Krienengarten ist bis auf den Wendeplatz endgültig hergestellt. Um die Maßnahme gem. BBauG abrechnen zu können, muß sie in allen Teilanlagen endgültig hergestellt sein.	85.000 DM
An der Icklack von Gerresheimer Str. bis Albertstr. Die Straße An der Icklack ist noch nicht endgültig ausgebaut. Nachdem die angrenzenden Baugrundstücke fast restlos bebaut sind, soll die Fahrbahn in allen Teilbereichen endgültig hergestellt werden	135.000 DM
	400.000 DM

Zu 630 960 8019/0 - Ausbau des Radwegenetzes

Der Ansatz ist vorgesehen für die Erweiterung des Radwegenetzes im Innenstadtbereich einschließlich der Stadtteile sowie die Sicherung des Fahrradverkehrs an Knotenpunkten und auf gemischten Verkehrsflächen.

Zu 630 960 8034/4 - Erweiterung der vorhandenen LZA-Zentralen

Die Mittel werden für die Erweiterung und technische Ergänzung der vorhandenen LZA-Zentralsteuerungseinrichtungen verwandt.

Zu 630 960 8073/5 - Wohnumfeldverbesserungen

Im Zusammenhang mit Maßnahmen Anderer im Straßenraum könnten bei Einsatz relativ geringer städt. Mittel Wohnumfeldverbesserungen durchgeführt werden.
Der Ansatz ist bestimmt für die nachstehend aufgeführten Maßnahmen:
Umgestaltung Brackweder Straße
Aufpflasterung
Blumenweg
Am Schabernack/Bingener Weg/Gurkenland
Querschnittsänderung
und andere

Zu 630 960 9001/3 - Umgestaltung Hbf-Westseite

Bau der Gleisschleife und Provisorium
Die vorhandene Gleisschleife wurde 1959 als Provisorium außerhalb offizieller Verkehrsflächen zum Teil auf Privatgrundstücken errichtet. Sowohl aus verkehrsplanerischen als auch aus städtebaulichen Gründen muß sie verlegt werden. Im Zuge der Verlegung der Gleisschleife werden der Busbahnhof, der vorhandene Parkplatz und die vorhandene verlängerte Immermannstraße verändert.

Zu 630 960 9016/1 - Neugestaltung Königsallee

Herstellung neuer Bürgersteige und Installation neuer handgefertigter Leuchten usw.

Zu 630 960 9021/8 - Umgestaltung Hbf-Ostseite

Mit dem Umbau des Hauptbahnhofes zu einem Verknüpfungspunkt verschiedener ÖPNV-Mittel (DB, S-Bahn) muß auch die Umgebung neu geordnet werden (ehem. Stahlwerksgelände).

Zu 630 950 9675/1 - Kleinere Straßenbaumaßnahmen

Folgende Maßnahme über 50.000 DM ist vorgesehen:
Ausbau Lemgoer Weg

Zu 630 960 9682/8 - Lärmschutzmaßnahmen

Aktiver Lärmschutz an A 59, Hellerhof usw.

Zu 630 960 9691/7 - Bordsteinabsenkungen

Um das Auf- und Abfahren an Kreuzungen und Überwegen für Körperbehinderte und Rollstuhlfahrer usw. zu erleichtern, sollen auch im Jahre 1985 im ganzen Stadtgebiet Bordsteinabsenkungen durchgeführt werden, sofern die Maßnahmen bezuschußt werden.

Zu 630 960 9692/5 - Leiteinrichtungen

Aufgrund der Auswertung der Ergebnisse der Unfallkommission sollen zur Erhöhung der Verkehrssicherheit im Rahmen der Verkehrssicherungspflicht an besonderen gefahrenträchtigen Stellen zusätzlich vertikale Leiteinrichtungen (Leitplanken, -pfosten und -schraffen) aufgestellt werden.
Außerdem werden aus dieser Haushaltsstelle die hydraul. Poller sowie Fahrradständer beschafft.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 650 - Kreisstraßen

Ausgaben

Zu 650 960 7693/2 - Erste Herstellung von Bürgersteigen

Siehe Erläuterungen zu 630 960 7666/5.

Zu 650 960 7694/0 - Herstellung von Senken und Straßenabläufen

Siehe Erläuterungen zu 630 960 7669/0.

Unterabschnitt: 660 - Bundes- und Landsstraßen

Ausgaben

Zu 660 960 8041/7 - Umbau Dorotheenstr.

Der Ansatz ist vorgesehen für die Tieferlegung der Dorotheenstraße im Bereich der DB-Brücke, Neukonzipierung und Ausbau der Umsteigebeziehung von der Straßenbahn zur S-Bahn sowie die Führung der Radwege im Brückenbereich.

Zu 660 960 8043/3 - Verbreiterung B 1 einschl. Brücke Höxterweg

Es ist der 6-spurige Ausbau der B 1 vom Verkehrsknoten Mörsenbroich bis in Höhe Brücke Höxterweg und die Aufweitung der Eisenbahnüberführung Höxterweg vorgesehen. Der Ansatz ist für die Restfinanzierung des Brückenbauwerkes vorgesehen.

Zu 660 960 8045/0 - Benderstraße/Rennbahnstraße

Die im Zuge der B 7 liegende Kreuzung ist nicht lichtzeichengeregelt.
Neben dem Verkehr der B 7 muß an diesem Knotenpunkt der örtliche Verkehr aus dem Stadtteil Gerresheim als Abbiegeverkehr aufgenommen werden. Darüber hinaus verläuft über die Eckbeziehung Ludenberger Straße - Benderstraße eine Straßenbahnlinie.
Das Queren der Fahrbahn ist Fußgängern - bedingt durch das hohe Verkehrsaufkommen - besonders in den Spitzenzeiten fast unmöglich. Das Einfädeln des abbiegenden Verkehrs ist auch außerhalb der Verkehrsspitzen erheblich behindert. Durch den Einbau von Inseln und Erweiterung der Aufstellflächen für den individuellen Verkehr wird bei der vorgesehenen Errichtung der Lichtzeichenanlage ein geregelter und damit gesicherter Verkehrsfluß erzielt. Die Straßenbahnen werden durch entsprechende Vorsignalisierung besonders in der Bergstraße (Ludenberger Straße) ohne Zwischenhalt die Haltestelle Benderstraße erreichen. Den Fußgängern werden signalgesicherte Überwege geboten.

Zu 660 960 8609/1 - Erste Herstellung von Bürgersteigen

Siehe Erläuterungen zu 630 960 7666/5.

Zu 660 960 8610/5 - Herstellung von Senken und Straßenabläufen

Siehe Erläuterungen zu 630 960 7669/0.

Zu 660 960 8625/3 - A 44 - Nordring

Bau einer Autobahn vom Rhein bis zur Stadtgrenze Ratingen mit den Anschlüssen Danziger Straße, Flughafen und Umgestaltung betroffener Stadtstraßen.

Zu 660 960 8675/0 - A 46 - Südtangente

Bau einer Autobahn von der Fleher Brücke zur Brücke Werstener Feld einschl. aller Anschlüsse an das Stadtstraßennetz (Uni-Tunnel).
Der Ansatz ist vorgesehen für den Bau:
Werstener Kreuz
Anschluß Südring
Anschluß Uni-Nord

Zu 660 960 8678/4 - Münchener Straße/Forststraße

Der Ansatz ist bestimmt für den Einbau von Lärmschutzfenstern in 61 Häuser und kleine Rückbaumaßnahmen.
Der Zuschuß für diese Maßnahme ist bewilligt.

Zu 660 960 9698/4 - Tieferlegung Bundesbahnstrecke Rath-Eller

Beseitigung von drei Bahnübergängen Mörsenbroicher Weg, Graf-Recke-Straße und Staufenplatz. Gleichzeitig mit der Beseitigung der drei genannten Bahnübergänge werden die entsprechenden Straßenanschlüsse und der Straßenzug Hellweg/Dreherstraße ausgebaut.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 67o - S t r a ß e n b e l e u c h t u n g

Ausgaben

Zu 67o 935 7638/1 - Geräte, Fahrzeuge usw.

I Elektrische Beleuchtung	
1 Kadett-Caravan	18.ooo DM
1 VW-Pritschenwagen	22.ooo DM
Werkzeug	1o.ooo DM
II Gasbeleuchtung	
2 Ford-Fiesta	32.ooo DM
Werkzeug	1o.ooo DM
	92.ooo DM

Unterabschnitt: 675 - S t r a ß e n r e i n i g u n g

Ausgaben

Zu 675 935 7613/6 - Beschaffung von Fahrzeugen, Geräten, Behältern usw.

Es sollen u.a. beschafft werden:
9 Kehrichtwagen
1 Kehrmaschine mit Wechseleinrichtung
1 Kehrmaschine (mittel)
1 Kehrmaschine (groß)
3 Bürgersteigwaschmaschinen Ladog
1 Wasserwagen
4 Container
3 Funkgeräte
4 Fernsehanlagen

Unterabschnitt: 68o - P a r k e i n r i c h t u n g e n

Einnahmen

Zu 68o 35o 7639/5 - Beträge gem. Satzung nach § 64 (7) BauO NW

Für das Jahr 1985 wird mit Einnahmen aus Ablösegeldern etwa in Höhe des Vorjahres gerechnet. Sofern etwaige zusätzliche Mehreinnahmen über den Ansatz hinaus erzielt werden, wachsen diese den Hst. 68o 962 7639/7 und 68o 987 7639/7 (mit einem Eigenanteil von 4o %) zu.

Zu 68o 356 7639/2 - Von Dritten

Aus Stellplatzverpflichtungen Dritter werden sich voraussichtlich Einnahmen ergeben, die aus der Durchführung einiger Großbauvorhaben resultieren.

Ausgaben

Zu 68o 962 7639/7 - Herstellung zusätzlicher Parkeinrichtungen unter Verwendung von Beträgen gem. § 64 (7) BauO NW

Sofern der Ausbau von Parkplätzen und Parkstreifen mit Ablösegeldern finanziert wird, die aufgrund der Satzung nach § 64 (7) BauO NW vom 26.5.81 vereinnahmt wurden, werden entsprechende Mittel hier veranschlagt. Die Finanzierung von Parkbauten mit Beträgen nach § 64 (7) BauO NW erfolgt über Hst. 68o 987 7639/7 sowie bei Bedarf über gesonderte Projekthaushaltsstellen.

Zu 68o 987 7639/7 - Zuweisungen und Zuschüsse für Investitionen

Die bei Hst. 68o 35o 7639/5 vereinnahmten zweckgebundenen Ablösebeträge fließen, soweit sie zur Herstellung von Parkständen in Parkbauten bestimmt sind, die nicht von der Stadt selbst als Bauherr, sondern durch Investoren aufgrund mit der Stadt geschlossener Verträge erstellt werden, aus dieser Ausgabeposition ab.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Einzelplan 7: Öffentliche Einrichtungen und Wirtschaftsförderung

Unterabschnitt: 7oo - K a n a l i s a t i o n

Ausgaben

Zu 7oo 96o 77o9/2 - Verlegung des städt. Regenwasserkanals Alte Messe

Die Mittel sind vorgesehen für die Erstattung der 4. und letzten Rate des Anteiles an den Kanalverlegungskosten des Kanal- und Wasserbauamtes an das Liegenschaftsamt.

Zu 7oo 96o 7740/8 - Kanalisation Witzheldener Straße

Der Rat der Stadt hat die Kanalisierung Witzheldener Straße am 28.4.83 (1. BA mit 2.442.ooo DM) und am 14.6.84 (2. BA mit 2.242.ooo DM) beschlossen.

Die Mittel sind vorgesehen mit 744.ooo DM (Verpflichtungsermächtigung aus 1984) für den 2. BA sowie für den 3. BA mit Gesamtkosten von 1.859.ooo DM. Ein Teilbetrag von 859.ooo DM soll in 1986 kassenwirksam werden.

Der 3. BA muß im 1985 begonnen werden, um die Realisierung des B-Planes Nr. 5872/8o zu gewährleisten.

Der Sammler wird u. a. für die Erschließung von Neubaugebieten aus Kärntner Weg und an der Werstener Dorfstr. benötigt. Außerdem sollen durch diesen Sammler und durch eine spätere Weiterführung in der Werstener Friedhofstr. die Voraussetzungen für die Kanalisierung Siedlung Burgenland geschaffen werden.

Zu 7oo 96o 7741/6 - Innere Erschließung Fritz-Köhler-Weg

Der Rat der Stadt hat die Kanalisierung Fritz-Köhler-Weg am 28.4.83 (1.BA mit 1.277.ooo DM) und am 14.6.84 (2. BA mit 2.o73.ooo DM) beschlossen.

Der Ansatz wird benötigt zur Fortführung und Fertigstellung der Baumaßnahme.

Zu 7oo 96o 7745/9 - Regenrückhaltebecken Unterbach

Es handelt sich um die Fortführung einer vom Rat der Stadt am 14.6.84 (KA 7.4oo.ooo DM) beschlossenen und 1984 begonnenen Baumaßnahme. Die geplante Bauzeit erstreckt sich bis 1987. Mit der Maßnahme sollen die im Regenfall auftretenden Rückstauerscheinungen im Kanalnetz und die aufgrund der nicht ausreichenden Rückstaukapazität regelmäßig auftretenden Keller- und Straßenüberflutungen beseitigt werden.

Zu 7oo 96o 7747/5 - Entleerungspumpwerk und -leitung (Regenbecken Lörick)

Der z.Zt. im Bau befindliche Zuleitungssammler Lörick-Nord hat die Aufgabe, Schmutz- und Mischwasser bis ca. 1.5oo l/s abzuführen. Die darüber hinaus anfallenden Mischwassermengen fließen über eine Schwelle im Regenentlastungsbauwerk, welches im Zuge der Maßnahme Zuleitungssammler errichtet wird, über die vorhandenen Kanäle in die Vorklärbecken der Kläranlage Lörick, welche dann als Regenrückhaltebecken betrieben werden. Für die Entleerung der Becken ist es notwendig, einen Entleerungskanal mit Pumpstation zu erstellen, um die in die Becken eingestauten Regenwässer den Vorflutverhältnissen entsprechend in den Zuleitungssammler abzugeben. Ursprünglich sollte im Anschluß an den Bau des Zuleitungssammlers die Regenbeckenanlage Lörick in den Jahren 1984-87 gebaut werden. Mit Rücksicht auf die Finanzlage ist mit deren Bau nicht vor 1988 zu rechnen. Im Vorgriff auf diese Maßnahme muß jedoch schon die Entleerungsleitung und das Entleerungspumpwerk gebaut werden (als Bestandteil der späteren Regenbeckenanlage Lörick), um die bestehenden alten Vorklärbecken nun als Regenrückhaltebecken betrieblich nutzen zu können.

Zu 7oo 935 7761/2 - Allgemeine Erneuerungen und Ersatzbeschaffungen - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Es sind vorgesehen für:

1. Kläranlage Nord und West	
a) Tauchpumpen	
b) Meßgeräte (Temperatur, Gas, Sauerstoff)	
c) Bohrhammer	
d) Rasenmäher	5o.ooo DM
2. Kläranlage Süd	
Hochdruckreinigungsspritze	25.ooo DM
3. Labor	
a) 1 Photometer	
b) 1 registrierender Schreiber	
c) 1 Digital-ph-Meter	
d) 12 Heizplatten	
e) 1 Muffelofen	
f) 1 Stereomikroskop	
g) 1 tragbarer Stromerzeuger	9o.ooo DM
4. Kanalbetrieb	
a) Ersatzteile und Materialien für transportable Pumpen und sonstige bewegliche Anlagen	25.ooo DM
b) 5 Sauerstoffatmer	3.5oo DM
c) 1 Exmeter	
d) 1 Industriewaschmaschine	
	193.5oo DM

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 700 936 7761/7 - Allgemeine Erneuerungen und Ersatzbeschaffungen für Betriebsvorrichtungen

Es sind vorgesehen für:

1. Kanalbetrieb
   Ersatzteile, Pumpen und Motore für Pumpstationen und Rückhaltebecken 50.000 DM

2. Kläranlage Düsseldorf-Nord und West

   a) Schlamm-, Kondensat-Wasserpumpen
   b) Antriebe
   c) Meßeinrichtungen
   d) Elektromotore
   e) Elektroschaltschränke
   f) Rohrleitungen
   g) Gasbrenner 300.000 DM

3. Kläranlage Süd
   a) Rekuperatur (Schlammverbr.)
   b) Ersatzsteine (Etagenofen)
   c) Räumerfahrwerke
   d) Holme für Räumschilde
   e) Laufkranz für Drehrohröfen
   f) Gitterrostabdeckungen 1.175.000 DM

1.525.000 DM

Zu 700 935 7762/6 - Kraftfahrzeuge (Ersatz)

Folgende Ersatzbeschaffungen sind vorgesehen:

1 Daimler Benz 508, Mannschaftswagen
2 VW-Kombi, Werkstattwagen
2 Daimler Benz Lko 1113, Schlammsaugwagen
1 Daimler Benz Lko 1113, Benzinabscheider
1 Daimler Benz LAK 911 B, Schlammtransporter
2 Schlammkarren

Zu 700 960 7764/5 - Kanalbaumaßnahmen

Es sind vorgesehen für:

1. Kosten für Hausanschlüsse (Härtefälle) 500.000 DM
2. Kostenanteile bei kleineren Kanalbaumaßnahmen
   Kosten für Mehrlängen, Überdimensionen und Härtefälle
   bei Vertragsbaumaßnahmen 50.000 DM

550.000 DM

Zu 700 960 7765/3 - Kleinere Kanalerneuerungen

Aus der vorgenannten Haushaltsstelle werden nur noch kleinere Kanalerneuerungen finanziert, die bei der Aufstellung des Haushaltsplanes nicht voraussehbar waren, aber sofort durchgeführt werden müssen (sogenannte Sofortmaßnahmen).

Zu 700 963 7775/4 - Schlammzentrifugenbauwerk

Für die Schlammbehandlung stehen auf der Kläranlage Düsseldorf-Süd 2 Voreindicker, 3 Faulräume, 2 Nacheindicker und 2 Behälter für konditionierten Faulschlamm zur Verfügung.
Der konditionierte Faulschlamm wird in einer Schlammentwässerungs- und -verbrennungsanlage beseitigt.
Der aus dem Rücklaufschlammkreis abgezogene Überschußschlamm wird bisher in die Vorklärbecken eingeleitet, mit dem Vorklärbeckenschlamm zusammen abgezogen und über das Schlammpumpwerk zur Schlammbehandlung gefördert.
Es zeigt sich jedoch, daß sich der Überschußschlamm schlecht absetzt, zur Schichtbildung neigt und das Absetzen des Vorklärbeckenschlamms behindert, was zum Übertreiben in die Belebungsbecken und zu deren Überlastung mit Auswirkungen bis in die Nachklärbecken und auf den Klärreffekt führt. Hier liegt wahrscheinlich auch eine Ursache für die von der Kläranlage ausgehende Geruchsbelästigung. Zur Beseitigung dieses Zustandes ist vorgesehen, die Schlammbehandlung durch eine getrennte Entwässerung des Überschußschlammes zu verbessern und diesen über eine neu zu bauende Überschußschlammleitung in eine neu zu bauende Überschußschlamm-Zentrifugen-Anlage zu leiten, den Schlammwasseranteil zu reduzieren und den Dickschlamm, zusammen mit dem aus den Voreindickern kommenden Vorbeckenschlamm, über die Wärmeaustauschanlage in die Faulräume zu fördern. Das Schlammwasser wird in die Vorklärbecken abgeleitet.
Der Ansatz wird benötigt zur Fortführung der vom Rat der Stadt am 15.5.84 beschlossenen Maßnahme.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 7oo 96o 7781/5 - Hauptsammler Mitte einschl. Nebensammler Völklinger Straße

Die Mittel sollen für folgende Teilabschnitte verwendet werden:

a) Hauptsammler Mitte BA Gubener Straße bis Tannenhofweg
b) Hauptsammler Mitte BA Reichenbacher Weg bis Vennhauser Allee
c) Hauptsammler Mitte BA Tannenhofweg bis Düsselbach

Zu 7oo 935 7799/o - Vermögensbeschaffung - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Es sind u.a. folgende Beschaffungen vorgesehen:

1. Kläranlage Nord und West	
a) Container für Rechengut und Sandfanggut	
b) Meßgeräte für Schlamm- und Rauchgas	15.ooo DM
2. Kläranlage Süd	
2 Tauchpumpen	35.ooo DM
3. Labor	
1 Auto-Sampler	
1 Head-Space-Zusatzgerät	
1 Aufschlußblock	
1 Atomabsorptionsspektralfotometer	
1 Gas-Analysator	
1 Fotomikroskop	
1 Glasapparatur	
2 Schnelltrockner-Apparaturen	262.2oo DM
4. Kanalbetrieb	
a) 3 Hochdruckspüldüsen	
b) 1 Sauerstoffmeßgerät	
c) 1 Satz Kanaldichtkissen	16.5oo DM
	328.7oo DM

Zu 7oo 938 7799/3 - Vermögensbeschaffung - Betriebsvorrichtungen

Es sind u.a. folgende Beschaffungen bzw. Einzelmaßnahmen vorgesehen:

1. Kläranlage Süd	
a) Geruchsbekämpfungsanlage	
b) Trockenschlamm-Rücktransportanlage	
c) Filtratüberlauf für die Überschußschlammeindickung	55o.ooo DM
2. Kläranlage Nord	
a) Ablaufrinnen Nachklärbecken	
b) Krählwerk für Eindicker	
c) Aschesilo-Austragsvorrichtungen	
d) Meßgeräte für Schlamm, Sauerstoff und Rauchgas	27o.ooo DM
3. Kanalbetrieb	
Pumpen, Motore und Schaltgeräte	4o.ooo DM
	86o.ooo DM

Zu 7oo 96o 9761/1 - Planungsmaßnahmen

Es sind Mittel vorgesehen für:

a) die Erweiterungsplanung der Kläranlage Nord und der Kläranlage Süd
b) erforderliche statische Nachweise im Rahmen des Baus der PSt Stoffeler Kapellenweg, der PSt St. Franziskusstr. sowie der Erneuerung verschiedener PSt.
c) verschiedene hydraulische Kanalnetzuntersuchungen

Folgende Maßnahmen werden weitergeführt bzw. fertiggestellt:

7oo 96o 7711/4 Nebensammler Bonner Straße
7oo 96o 7715/7 Siedlung Freiheit
7oo 96o 7740/8 Witzheldener Straße
7oo 96o 7742/4 Entlastungssammler Koblenzer Straße
7oo 96o 81o3/o Nebensammler Hamm
7oo 96o 87o4/7 Sammler Alte Landstraße
7oo 96o 87o5/5 Ratherbreicher Grenzgraben
7oo 96o 87o6/3 Wiebachweg
7oo 96o 87o7/1 Hülsmeyerstraße

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 701 - B e d ü r f n i s a n s t a l t e n

Ausgaben

Zu 701 950 7700/5 - Wertverbesserungen an Gebäuden

Es ist vorgesehen

a) der Umbau von Urinalständen auf chemischen Betrieb in folgenden Anlagen:
Oberbilker Markt, Ratinger Tor, Münsterplatz, Dorotheenstraße 40.000 DM

b) Umbau und Erneuerung
- BA Spichernplatz 30.000 DM
- BA Schlesische Straße 30.000 DM

100.000 DM

Unterabschnitt: 720 - M ü l l b e s e i t i g u n g

Ausgaben

Zu 720 936 7705/6 - Erstellung und Erneuerung von Einrichtungen und Anlageteilen der Müllverbrennungsanlage

Es sind u.a. Mittel für folgende Beschaffungen veranschlagt:

a) Wandbleche für Giebel Müllbunker
b) Sperrmüllzerkleinerung Nr. 2 (Rotorschere)
c) Tore der Abkippstellen ersetzen
d) Erneuerung u. Automatisierung Müllkran 1 + 2
e) Fenstererneuerung Sozialgebäude
f) 2. drehzahlgeregelte Speisepumpe
g) Feuerlöscheinrichtung Müllbunker
h) Korrosionsschutz
i) Erneuerung der Ein- und Ausfahrttore
j) Hochdruckinnenreinigung
k) Staubsaugeranlage Aschebunker
l) Kesselregelung K 5 + K 6
m) Einstellplätze f. Arbeitsgeräte
n) Leuchtschilderbrücke f. Waage
o) Erweiterung Wasch-Umkleide, Sozialräume
p) Allgemeines/Unvorhergesehenes

Zu 720 935 7706/0 - Fahrzeuge, Mülltonnen, Geräte usw.

Es sollen u.a. beschafft werden:

a) 2 Müllwagen 110/240
b) 2 Müllwagen 1,1
c) 1 Müllwagen KSG 4,4 m^3
d) 50 Müllbehälter 5,0 m^3
e) 1 Absetzkipper
f) 4 Container
g) 3 Funkgeräte
h) 2 Fernsehanlagen
i) Müll-Großbehälter 770/1.100 Ltr.

Zu 720 960 7707/6 - Wertverbesserungen an Einrichtungen der Mülldeponien

a) Deponie Hamm
Rekultivierung - Bepflanzung

b) Deponie Hubbelrath
Deponiestraßenausbau
Entgasungsschächte
Rollkies für Brunnenschächte
Pflanzarbeiten
Einrichtung eines Zaunes
Ausschreibung für Kanalverlegung
Erweiterung Sichtwall

c) Allgemein
Erstellung diverser Gutachten

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 730 - M a r k t w e s e n

Ausgaben

Zu 730 958 7717/6 - Wertverbesserungen und Umbau an Gebäuden

Erneuerung der Wasserleitung an den Landgroßhändlerhallen.
Die über 30 Jahre alten Wasser- und Feuerwehrleitungen der Hallen 13 und 14 sind total verrottet und müssen dringend erneuert werden.

Zu 730 950 7722/6 - Abwicklung von Mietvorauszahlungen

Verschiedene Firmen haben auf dem Gelände des Großmarktes Lagerhäuser errichtet, die bei Fertigstellung in das Eigentum der Stadt übergegangen sind. Die von den Firmen zinslos vorgelegten Baukosten werden durch Verrechnung mit einem Teil der Miete getilgt. Der Verrechnungsbetrag wird an die Haushaltsstelle 730 3 1400 - Mieten - abgeführt.

Zu 730 935 8129/6 - Fahrzeuge, Geräte usw.

Für Unterhaltungs-, Anstreicher- und sonstige Arbeiten an den Beleuchtungsanlagen, Hallen und Hallendächern soll ein neuer Gelenk-Steiger beschafft werden.
Der bisher genutzte Steiger ist über 25 Jahre alt, sehr reparaturanfällig und entspricht nicht mehr den Sicherheitsvorschriften. Ein weiterer Einsatz des alten Gerätes ist daher nicht mehr zu verantworten.

Unterabschnitt: 750 - F r i e d h ö f e u n d K r e m a t o r i u m

Ausgaben

Zu 750 935 7731/0 - Maschinen und Geräte - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Es sind vorgesehen für:

Neubeschaffungen	
2 Minikipper	30.000 DM
1 Minikipper m. Schneeschild	15.000 DM
1 Schneeschild f. Dieselschlepper	5.000 DM
4 Grabverbaugarnit. Szukala f. Normalgrab	12.600 DM
2 Grabverbaugarnit. Szukala f. Tiefgrab	7.000 DM
2 Zellen-Katafalke fahrbar	4.000 DM
1 Kranzwagen	3.500 DM
1 Aufbrechhammer Kango Typ 950	2.500 DM
2 Stromaggregate 3 Kw	6.000 DM
2 Hochdruckreiniger	5.300 DM
1 Hebebühne f. Baggerwerkstatt	7.800 DM
Ersatzbeschaffungen	
1 Zündkerzenprüfer	1.300 DM
1 Ständer Bohrmaschine	7.500 DM
1 Großflächenmäher 1,80	20.150 DM
6 Kleinmäher 50/53	9.000 DM
4 Motorsägen 020/024/032	6.400 DM
5 Freischneider FS 90/200	7.150 DM
1 Schmutzwasserpumpe	2.300 DM
3 Luftkompressoren mit Kessel	8.100 DM
2 Stromerzeuger 2800	6.600 DM
2 Laubbläser	9.200 DM
1 Fingermäher	10.500 DM
1 Tandem Vibr. Walze	23.000 DM
2 Rüttelplatten	11.900 DM
4 Kantenschneider ET 10	10.120 DM
4 Grabverbaugeräte, tief	15.800 DM
5 Grabverbaugeräte, normal	19.450 DM
3 elektr. Aufbrechhämmer m. Zubehör	9.900 DM
4 Beerdigungswagen - Behänge n. Maß	7.400 DM
2 Laubkarren m. Korbaufsatz	1.790 DM
1 Motorkarrenspritze m. Zubehör	4.980 DM
2 Motor-Aufbrechhämmer m. Zubehör	13.980 DM
3 Gräberbagger	270.000 DM
1 Allzweckfahrzeug m. Ladevorrichtung u. Zusatzgeräten	70.000 DM
1 Elektro-Beerdigungswagen	45.000 DM
2 Kranzwagen	8.200 DM
1 Motorasenkehrmaschine	8.900 DM
4 Mehrzweckfahrzeuge - E-Karren	220.000 DM
	927.320 DM

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Zu 75o 95o 7733/1 - Neu- und Umbauarbeiten an Gebäuden

Die Mittel sind vorgesehen für den:

Behindertengerechten Umbau von Toiletten	271.ooo DM
Toilettenanbau am Südeingang d. Friedhofes Stoffeln	75.ooo DM
Einbau einer General-Hauptschlüsselanlage auf den Städt. Friedhöfen	19.728 DM
	365.728 DM

Zu 75o 932 7738/4 - Grunderwerb u. Nebenkosten für versch. Friedhöfe

Die Mittel sind vorgesehen für den Grunderwerb zur Erweiterung des Friedhofes Süd.

Zu 75o 95o 7743/9 - Geländeherrichtung, Aufschließung usw. Friedhöfe

Es sind vorgesehen für den Ausbau von Flächen auf den Friedhöfen

Stoffeln	313.26o DM
Gerresheim	152.62o DM
Nord	467.133 DM
Itter	335.054 DM
Angermund	75.472 DM
Lieferung von Wesersandsteinen, Abraumkörben und Zapfstellen	113.049 DM
Natursteinarbeiten	37.35o DM
Fertigrasen	43.062 DM
	1.537.ooo DM

Unterabschnitt: 77o - Fuhrpark und Zentralbetriebshof

Ausgaben

Zu 77o 935 7752/3 - Beschaffung von Betriebseinrichtungen

Es sind u.a. Mittel für folgende Beschaffungen vorgesehen:
1 Montagekran
1 Abkantbank
1 Schlagschere
1 Drehbank
1 Kurzwagenheber
1 Hebebühne
1 Auswuchtmaschine
Gasversorgungseinrichtung
Div. Werkzeuge (für alle Werkstattbereiche)

Zu 77o 935 7755/8 - Beschaffung von Winterdienstgeräten

Es sind Mittel vorgesehen für:

1 Winterdienstwechselgerät
2 Streu-Kfz.
2 Streugeräte für Ladog - Amt 66 -
1 Schneepflug
2 Streugeräte für D-Benz 6o8

Zu 77o 935 7756/6 - Kraftfahrzeuge, Ausrüstungsgegenstände usw.

Es sollen beschafft werden:

PKW
3 D-Benz
1 VW-Passat
6 VW-Golf

LKW und Kombi
3 VW-Kombi
2 VW-Doppelpritsche
1 VW-Kasten
1 D-Benz 4o6
2 Anhänger

Der Ansatz enthält eine Reserve von 72.ooo DM für etwaige Totalschäden, Austauschmotore und Aufpreise für Katalysatoren.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Einzelplan 8: Wirtschaftliche Unternehmen, Allg. Grund- und Sondervermögen

Unterabschnitt: 817 - Kombinierte Versorgungsunternehmen

Ausgaben

Zu 817 930 7840/3 - Zuführung zum Rücklagenkapital

Gemäß Beschluß der Hauptversammlung der Stadtwerke Düsseldorf AG werden in den Jahren 1983 - 1986 dem Eigenkapital des Unternehmens insgesamt 59.636.700,— DM zugeführt.
Der auf die Stadt Düsseldorf entfallende Anteil an der Kapitalzuführung beträgt 80 % = 11.927.340,— DM pro Jahr.

Unterabschnitt: 820 - Straßenbahn- und Autobusunternehmen

Ausgaben

Zu 820 931 7831/9 - Erhöhung des Eigenkapitals

Aufgrund des Ratsbeschlusses vom 2. 3. 1978 soll eine prozentuale Verschlechterung der Eigenkapitalausstattung der Rheinbahn, soweit sie auf den Erwerb und die Ausrüstung von Fahrzeugen für den Stadtbahnbetrieb zurückzuführen ist, durch Kapitalzuführung an das Unternehmen ausgeglichen werden.

Unterabschnitt: 830 - "D'dorfer Stadtwerke" Ges. für Beteiligungen mbH/ Rheinbahn

Ausgaben

Zu 830 930 7813/6 - Erhöhung des Eigenkapitals (VRR-Umlagen)

a) VRR-Umlage der Stadt Düsseldorf für die Rheinbahn			98.600.000 DM
b) Eigentümerverantwortung aus KMN-Bereich		+	4.880.000 DM
c) nicht verbundspezifisches Ergebnis der Rheinbahn		./.	300.000 DM
Leistung der Stadt an die Rheinbahn			103.180.000 DM
d) Ertrag aus Nießbrauch		./.	23.330.000 DM
			79.850.000 DM
e) Weiterleitung der VRR-Umlage anderer Gebietskörperschaften		+	21.510.000 DM
f) Weiterleitung von Landeszuweisungen		+	1.170.000 DM
Aus Einlagen abzudeckender Verlust der Rheinbahn			102.530.000 DM
davon sind			
49 % direkt von der Stadt an die Rheinbahn			50.240.000 DM
und			
51 % von der "Düsseldorfer Stadtwerke" Ges.f.Beteiligung mbH	52.290.000 DM		
abzügl. Einkünfte aus verbundenen Unternehmen	./. 23.997.000 DM		28.293.000 DM
			78.533.000 DM

Unterabschnitt: 841 - Stadthalle

Ausgaben

Zu 841 936 7851/6 - Beschaffung von Inventar

Hebegerät, Stapelpaletten, Elektrotransporter, Trennvorhänge Stuhllager im 2. Obergeschoß

Zu 841 937 7851/0 - Elektrogeräte

4 Endverstärker, Beschallung Erdgeschoß und Eingangsbereich, 24 Bühnenscheinwerfer, 7 Energieverteiler, 1 Video-Überwachung der Schrankanlage

Zu 841 950 7851/6 - Ausbaukosten

1 Hochzuganlage
3 Prospektzüge mit 5 Aufhängungen

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 843 - Philipshalle

Ausgaben

Zu 843 936 7817/6 - Inventar

3o Stapeltische
1o Stapelpaletten

Zu 843 938 7817/5 - Elektrogeräte

Erneuerung des Mischpultes.

Zu 843 939 7817/o - Erwerb von beweglichen Sachen des Anlagevermögens

Die 13 Jahre alte Bestuhlung im Parkett soll erneuert werden, da zunehmend Stühle durch Verschleiß unbrauchbar werden.

Zu 843 95o 7817/6 - Baukosten

Wärmedämmfenster
Erneuerung der WC-Kabinen
Erneuerung des Verschleißbodens
Kettenzüge für Bühnen
Modernisierung der Raumheizung

Zu 843 952 7817/5 - Inneneinrichtung

Bau einer fahrbaren Brücke mit Quervorhanganlage.

Unterabschnitt: 845 - Robert-Schumann-Saal

Ausgaben

Zu 845 951 7868/5 - Verbessernde Maßnahmen

Neueindeckung der Flachdachfläche mit Wärmedämmung
Duschraum für Künstler im Keller

Zu 845 936 7875/3 - Elektrogeräte

Einbau einer Pflichtruf- und Pausengenganlage
Einbau einer Gegensprechanlage (Bühne/Regie)

Unterabschnitt: 88o - Wohn- und Geschäftsgrundstücke

Ausgaben

Zu 88o 361 7849/3 - Zuschuß des Landes

Für mehrere Gebäude der Habicht-, Säckinger-, Flur-, Benz- und Dabringhauser Straße werden für Modernisierungsmaßnahmen Landeszuschüsse erwartet.

Unterabschnitt: 881 - Sonstiges Grundvermögen

Zu 881 932 7848/8 - Leibrenten

Die Renten sind wertgesichert und werden jährlich aufgrund der veränderten Indexzahlen den jeweiligen Verpflichtungen angepaßt.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Unterabschnitt: 882 - N o t u n t e r k ü n f t e f ü r O b d a c h l o s e

Ausgaben

Zu 882 95o 74o4/9 - Sanierungsmaßnahmen im Obdachlosenbereich

Für den Einbau von Bädern und Duschen in Stadtwohnheimen.

Zu 882 95o 8441/9 - Wertverbessernde Maßnahmen

Für Fassadenerneuerungen, Fenstererneuerungen, Herrichtung von Außenanlagen, Schaffung familiengerechter Wohnungen.

Zu 882 986 8441/7 - Zuwendungen für Genossenschaftsgebäude

Schaffung familiengerechter Wohnungen mit Bädern o. Duschen.

Unterabschnitt: 883 - Ü b e r g a n g s h e i m e f ü r A u s s i e d l e r

Ausgabben

Zu 883 935 7824/4 - Elektrogeräte

Beschaffung von Wachautomaten u. Elektro-Speicheröfen.

Zu 883 95o 7872/9 - Wertverbessernde Maßnahmen

Baukosten für Fenstererneuerungen, Dachisolierungen

Unterabschnitt: 884 - U n t e r b r i n g u n g v o n A s y l b e w e r b e r n

Ausgaben

Zu 884 95o 7823/o - Wertverbessernde Maßnahmen

Sanierungsarbeiten Heyestr. 51, Oberhausener Str. 17, Oberbilker Allee 1.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf